EL LITORAL

Año LIII — No. 17.222 | 16 páginas | Precio: $ 0,40 | SANTA FE, LUNES 12 DE JULIO DE 1971 | Dirección y Administración: San Martín 2651/59 — Tel. 20101

Con Bolivia se firmaron actas

También se dio a conocer una declaración conjunta al término de las reuniones de los dos cancilleres



Los cancilleres argentino y boliviano, Dres. Luis María de Pablo Pardo y Huáscar Taborda Torrico, suscriben los acuerdos sobre comercio, integración económica y uso de los ríos internacionales (Radiofoto UPI)

BUENOS AIRES, 12 (UPI). — La Argentina y Bolivia afirmaron hoy "su convicción de que el principio y la cooperación en las relaciones intergubernamentales vinculadas a los procesos de desarrollo económico y social de los pueblos, constituyen un deber de solidaridad internacional y que el desarrollo armónico y equilibrado de las naciones del continente es necesario para asegurar el progreso de la justicia y la consolidación de la paz mundial".

Así expresa la declaración conjunta firmada por los cancilleres de nuestro país, Dr. Luis María de Pablo Pardo, y el de Bolivia, licenciado Huáscar Taborda Torrico, al concluir las negociaciones de 8 días que se realizaron en esta capital.

Concuerdan en que las notas reversales que han suscripto atienden a la necesidad de determinar las cifras definitivas de los presupuestos de los estudios para la construcción de los ramales ferroviarios, Santa Cruz de la Sierra, Río Mamoré, Trinidad y del que, pasando por Mutun, vinculará Puerto Busch y con un punto de la red oriental ferroviaria de Bolivia sobre la línea de Santa Cruz de la Sierra con Puerto Guijarro.

Reafirman también las decisiones de sus gobiernos de continuar con el traslado de líneas férreas en territorio boliviano como medio de fomentar y facilitar el desarrollo nacional.

Al mismo tiempo reafirmaron que tanto el acta suscripta por los subsecretarios de Energía e Hidrocarburos de Bolivia y de Energía de la Argentina, en La Paz, el 12 de marzo de 1971, como los contratos sobre ampliación del plazo para entrega de gas y sobre el pago del precio por la venta de gas natural, constituyen instrumentos que permitirán incrementar el intercambio comercial bilateral y a la vez facilitarán la complementación de las economías de ambos países.

Se encuentra indispuesto el Gral. Lanusse

BUENOS AIRES, 12 (UPI). — Oficialmente se informó al promediar la mañana que el presidente de la Nación, no concurrirá hoy a su despacho, a raíz de una afección renal que lo mantiene en reposo, por consejo médico.

En consecuencia, quedaron suspendidas las audiencias previstas.

Habrían recibido al Dr. Frondizi los tres comandantes

BUENOS AIRES, 12 (UPI). — Una versión periodística dijo hoy que el lunes de la semana anterior el ex presidente de la Nación, Dr. Arturo Frondizi, fue recibido por la Junta de Comandantes en Jefe.

Afirmó que la reunión se efectuó en horas de la noche en la residencia presidencial de Olivos y que pese a que no se dio información oficial, fuentes vinculadas con ambas partes confirmaron su realización.

Se agregó que los temas abordados giraron en torno a la situación política, principalmente en lo referido a las normas dictadas sobre partidos políticos.

Hostigamiento en Phnom Penh

Los comunistas cañonearon dos puestos militares del gobierno

PHNOM PENH, 12 (UPI). — Artilleros comunistas ocultos en los pantanos al nordeste de esta capital dispararon andanadas de proyectiles de mortero contra dos importantes puestos militares del gobierno en la zona, según anunció el alto mando camboyano.

No hubo daños en los ataques efectuados ayer contra el cuartel general establecido en Vibeasour, 16 kilómetros al este de la capital, en el extremo septentrional de la zona pantanosa, 25 kilómetros al nordeste de Phnom Penh.

Alrededor de 11.000 soldados del gobierno están buscando infructuosamente una fuerza de alrededor de 1.000 norvietnamitas en los pantanos que se extienden 1.290 kilómetros cuadrados llegando a casi un kilómetro y medio de Phnom Penh.

No hubo lucha intensa en la zona desde que los soldados camboyanos se apoderaron el 23 de junio último del cuartel general comunista.

Desde entonces los norvietnamitas se han contentado con concentrar el fuego de morteros y cohetes contra los puestos militares del gobierno lanzándose en ocasionales emboscadas contra las patrullas camboyanas.

Las acciones bélicas en otros frentes continúan siendo ligeras y diseminadas por casi todo el país, declaró un vocero militar.

Un ataque de los comunistas contra la villa de Kohandeth, unos 88 kilómetros al sur de Phnom Penh rechazado anoche por los defensores camboyanos y hasta esta mañana no habían llegado informes de bajas entre las tropas gubernamentales.

Entretanto, dos aviones Phantom de la fuerza aérea norteamericana destruyeron cuatro cañones antiaéreos comunistas y dañaron otros tres, en un ataque de represalia contra Vietnam del Norte.

Se produjo un apagón en N. York

NUEVA YORK, 12 (UPI). — Miles de hogares de los distritos del Bronx y el norte de Manhattan quedaron sin energía eléctrica durante más de tres horas esta madrugada.

La falla interrumpió asimismo el funcionamiento de trenes subterráneos. El corte de la electricidad se produjo a las 3.25 y el servicio se normalizó a las 6.35.

Según la empresa Edison, la falla ocurrió en una subestación.

Incorporarían a otros países al mercado común

BRUSELAS, 12 (UPI). — Los funcionarios del Mercado Común Europeo, (MCE), ya virtualmetne concluidas las negociaciones para el ingreso británico, han tornado ahora su atención a los otros candidatos a sumarse a la comunidad: Irlanda, Noruega y Dinamarca.

Tanto estas tres naciones como Gran Bretaña reclaman que el MCE cambie su política en materia de pesca.

Representantes de las seis naciones miembros iniciaron esta mañana una reunión destinada a trazar una línea común respecto al problema de la actividad pesquera.

Por la tarde, conversarán con delegados de Gran Bretaña, Irlanda y Dinamarca y tienen previsto para fin de mes un encuentro con enviados noruegos.

En febrero pasado los ministros de Agricultura de los seis miembros —Francia, Italia, Alemania occidental, Bélgica, Holanda y Luxemburgo— aprobaron una nueva política en la materia y las naciones candidatas al ingreso solicitaron entonces ser consultadas pero sólo se les pidió una opinión por escrito.

Un vendaval azotó zonas de Valparaíso

VALPARAISO (Chile), 12 (UPI). — Un fuerte temporal de viento y lluvia azotó anoche y esta madrugada este puerto, agravando la situación de miles de víctimas del terremoto del jueves, que perdieron sus hogares.

El mal tiempo se desencadenó mientras las autoridades, con la colaboración de todos los recursos humanos y materiales disponibles, hacían esfuerzos para paliar la adversa suerte de los damnificados.

El viento y la lluvia azotaban las casas y edificios cuyas ventanas quedaron prácticamente sin vidrios después del movimiento terráqueo, pero en las viviendas semi-destruidas y en los cerros que rodean al puerto se temía que la situación empeorara por derrumbes o deslizamientos de tierra.

Frustraron el secuestro de un avión en Cuba

Un dirigente comunista murió al luchar con los dos asaltantes

MIAMI, 12 (UPI). — Un dirigente del Partido Comunista cubano fue muerto por el estallido de una granada de mano cuando luchaba con dos hombres que intentaban apoderarse de un avión en un vuelo interno en la isla, según anunció hoy la radioemisora de La Habana.

Los dos piratas aéreos y otros pasajeros que también lucharon con ellos resultaron heridos, según la emisora, pero la máquina descendió a salvo en el aeropuerto habanero de Rancho Boyeros.

La emisora transmitió un comunicado del Ministerio del Interior sobre el incidente, pero no identificó el tipo de avión, perteneciente a la Compañía Cubana de Aviación ni aclaró cuántos pasajeros conducía o hacia dónde pretendían dirigirse los asaltantes.

El fracasado intento, según la radio, tuvo lugar ayer, en la máquina que cumplía el vuelo 740, de La Habana a Cienfuegos, unos 25 minutos después que el aparato saliera de la capital.

Dos hombres armados con granadas de mano, conforme a la misma fuente, se apoderaron de la camarera Tanya Valdés, "quien luchó valientemente, arrojándoles una bandeja que tenía en sus manos".

Otros dos pasajeros, identificados como el teniente José Fernández Santos y el "camarada" Reynaldo Naranjo Leiva, designación que indica que era miembro del Partido Comunista, se lanzaron sobre los asaltantes y lograron dominarlos, pero una de las granadas que tenían los intrusos estalló.

Radio Habana dijo que Naranjo Leiva perdió la vida, el teniente resultó gravemente herido y la explosión también causó lesiones a los dos "piratas".

"Minutos más tarde —dice el anuncio— el avión descendió sin dificultades en el aeropuerto de Rancho Boyeros".

Secuestraron en Montevideo a un industrial

MONTEVIDEO, 12 (UPI). — Fue secuestrado esta tarde el acaudalado industrial Jorge Berembaum, aparentemente por los guerrilleros urbanos tupamaros.

La información fue proporcionada esta tarde a United Press por un vocero de la empresa textil Sadil, de la cual aquél es asesor.

Berembaum tiene 24 años de edad y está "delicado de salud", según señaló el informante.

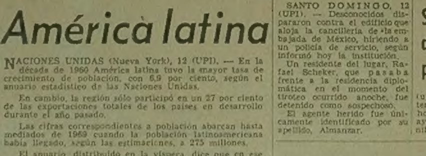
El secuestro fue perpetrado a tres cuadras de la empresa Sadil, ubicada a unos ocho kilómetros al este del centro de Montevideo.

El industrial pasaría a ser así la quinta víctima en poder de los Tupamaros, que también retienen desde hace seis meses al embajador de Gran Bretaña, Geoffrey Stevens.

Los otros secuestrados son Ulises Pereira Reverbel, asesor del presidente Jorge Pacheco Areco; el industrial Ricardo Ferrés, y el ex ministro de Agricultura, Carlos Frick Davie.

El operativo se realizó con dos vehículos, uno de los cuales había sido visto rondando a la fábrica, las más importante del país en el ramo textil.

Pocos momentos después de que Jorge Berembaum abandonara la textil, su coche fue chocado violentamente por una de las camionetas, obligando a aquél a estrellarse contra un árbol, según relató el vocero de la fábrica.



La población y desarrollo de América latina

NACIONES UNIDAS (Nueva York), 12 (UPI). — En la década de 1960 América latina tuvo la mayor tasa de crecimiento de población, con 6,9 por ciento, según el anuario estadístico de las Naciones Unidas.

En cambio, la región sólo participó en un 27 por ciento de las exportaciones totales de los países en desarrollo durante el año pasado.

Las cifras correspondientes a población abarcan hasta mediados de 1969 cuando la población latinoamericana había llegado, según las estimaciones, a 275 millones.

El anuario, distribuido en la víspera, dice que en ese momento el total de la población mundial era de 3.561 millones y la tasa de crecimiento medio del dos por ciento.

Siguen a América latina: Africa, con el 2,5 por ciento; Asia, 2,2; Oceanía, 2,1; Unión Soviética, 1,3, y Europa, 0,9 por ciento.

Tomando el período 1963-69 las tasas de crecimiento de población más elevadas, por país, correspondieron a El Salvador, Nicaragua y Libia con el 3,7 por ciento.

Le siguen República Dominicana y Jordania, 1,6, y Venezuela, Irak, Filipinas y México, 1,5 por ciento.

La tasa de crecimiento en los Estados Unidos es del 1,2 por ciento.

En cuanto al comercio, las exportaciones mundiales en 1970 superaron en un 13 por ciento las del año anterior llegando al total récord de 311.000 millones de dólares de los cuales 276.000 millones correspondieron a los llamados países desarrollados y el resto a las naciones en desarrollo.

El valor de las exportaciones de los países en desarrollo fue estimado, para 1969, en 49.000 millones de dólares de los cuales el 27 por ciento correspondió a la América latina, el 45 al Asia, el 23 al Africa y el 5 por ciento a otras regiones.

Otro aspecto es el consumo medio anual de calorías por habitantes. Encabezan la lista Irlanda con 3.450, Nueva Zelandia 3.290, Estados Unidos 3.240 y Yugoslavia 3.200. Bajo el límite de las 1.000 calorías se encuentra Indonesia, 1.870; Ecuador, 1.850; El Salvador, 1.840; Somalía, 1.770, y Haití, con 1.720.

Atentan contra la embajada mexicana en Santo Domingo

SANTO DOMINGO, 12 (UPI). — Desconocidos dispararon contra el edificio que aloja la cancillería de la embajada de México, hiriendo a un policía de servicio, según informó hoy la institución.

Un residente del lugar, Rafael Scheker, que pasaba frente a la residencia diplomática en el momento del tiroteo ocurrido anoche, fue detenido como sospechoso.

El agente herido fue únicamente identificado por su apellido, Almanzar.

Chile nacionalizó las minas de cobre

La histórica decisión fue adoptada por el Congreso en pleno mediante una reforma constitucional. – Allende hizo una advertencia a los trabajadores

SANTIAGO (Chile), 12 (UPI). — Chile, por la decisión de su Congreso en pleno (Cámara y Senado) ha recuperado sus riquezas básicas, incluyendo la gran minería del cobre, después de 67 años de ser explotadas por el capital extranjero.

La sesión del Congreso

La decisión la adoptaron ayer en histórica sesión los diputados y senadores de todas las colectividades políticas, de gobierno y de oposición.

La votación duró sólo tres minutos, pero los discursos en que cada representante de la colectividad respectiva fundamentaba su decisión, se prolongaron tres horas.

A la sesión del congreso en pleno asistieron 158 de los 200 parlamentarios que lo conforman —150 diputados y 50 senadores—.

La inasistencia de 50 parlamentarios no se atribuyó a un repudio, sino a la campaña electoral que se está viviendo en la ahora semidestruida provincia de Valparaíso que el domingo próximo, entre sus ruinas, deberá elegir un diputado en elección extraordinaria por fallecimiento de la diputada demócrata cristiana Graciela Lacoste.

En esa lucha se presentan sólo dos candidatos: Hernán del Canto, dirigente obrero de la Central Unida de Trabajadores, que lleva el apoyo de los partidos de gobierno, y el Dr. Oscar Marín, inscripto como independiente con el respaldo declarado de la democracia cristiana, y de los partidos derechistas democracia radical y Partido Nacional.

Exhortación de Allende

Ayer el presidente Allende, en una concentración para solemnizar la nacionalización de los grandes minerales realizada en Rancagua, manifestó que con la nacionalización, "Chile rompe con el pasado. Se yergue con fe en el futuro y empieza el camino definitivo de su independencia económica, que significará su plena independencia política".

Allende hizo un llamado a los mineros a trabajar más, a producir más, pero al mismo tiempo les advirtió que "los trabajadores no serán los dueños de las minas para beneficio exclusivo de ellos. Son dueños de las minas —dijo— en cuanto las minas le pertenecen al pueblo y los trabajadores del cobre forman parte del pueblo".

Criticó Allende, en base a un informe presentado por la Sociedad Francesa de Minería (Soframin), la mala explotación de los yacimientos por las empresas norteamericanas Anaconda, en Chuquicamata, y Kennecott en El Teniente manifestando que el Estado deberá invertir ahora 30 millones de dólares para dejarlas en condiciones de explotación racional.

Anunció también que su gobierno procederá con responsabilidad frente a los compromisos con las empresas cupríferas norteamericanas "y mostrando —dijo— que el pueblo no necesita apropiarse de lo ajeno, sino, sencillamente, ventilar con conciencia revolucionaria la verdad de las empresas. Pagaremos indemnización si es justa, y no pagaremos indemnización si es injusta".



Mineros reunidos en la plaza de Rancagua escuchan el discurso del presidente Dr. Salvador Allende, en el que anunció la [illegible] de las [illegible] del cobre (Radiofotografía United Press)

Situación de damnificados por el sismo

SANTIAGO (Chile), 12 (upi). — En campaña sostenida, el país entero seguía hoy movilizado recolectando ayuda para los miles de damnificados por el terremoto del jueves pasado [illegible] destruyó sus hogares, amén de 82 muertos y cerca de 450 heridos, de ellos alrededor de 200 graves.

Ciudades, pueblos y villorrios de tres provincias de la zona central de ese largo y angosto país, sufrieron la destrucción de sus edificaciones al ser azotadas por el fenómeno telúrico que [illegible] en algunos casos de hasta cinco minutos.

Para los sobrevivientes

(Pasa a pág. 2a., col. 4a.)

EJECUCIONES EN MARRUECOS

RABAT, 12 (UPI). — Tres generales y otros oficiales que dirigieron la fallida rebelión contra el rey Hassan serán ejecutados al anochecer, mientras los soldados que los secundaron, con sus cráneos afeitados y con las manos atadas a la espalda están siendo concentrados en guarniciones en las afueras de la ciudad.

Fuentes diplomáticas destacaron que no hay dudas de que la mayoría del ejército salvó a la dinastía, que tiene una antigüedad de 1.200 años.

Un vocero gubernamental expresó que cuando los sediciosos atacaron el palacio real el sábado en momentos en que se celebraba el cumpleaños del monarca, 28 personas resultaron muertas.

En la lucha posterior perecieron 158 rebeldes y más de 700 fueron capturados.

Pero estas cifras pueden aumentar ya que en la víspera las fuerzas leales redujeron los últimos bastiones de resistencia.

Un hecho considerado vital para el fracaso de la rebelión fue la muerte accidental del jefe de la misma, Gral. Mohammed Medbouh, alcanzado por los disparos de un teniente que lo secundaba.

Entre los arrestados, según revelaron fuentes oficiales, figuran los generales Hammoun, Bougrine, Mustapha y Habibi y los coroneles Ababou y Boubri.

Fuentes diplomáticas anticiparon que las ejecuciones serán nada más que el comienzo de una minuciosa purga no sólo en las fuerzas armadas sino en la administración pública.

La depuración seguramente será ejecutada por el ministro del Interior, Gral. Mohammed Oufkir, quien ha sido investido con plenos poderes.

Informes fragmentarios recogidos entre testigos presenciales del ataque al palacio permiten establecer que los primeros disparos sonaron al comienzo del banquete.

"De repente la gente comenzó a caer sobre la comida que acababa de ser servida. Había cuerpos por todas partes", relató el autor francés Jacques Benoit-Mechin.

Los presentes corrieron en busca de refugio, ya sea en otras dependencias del palacio o en los jardines y en la piscina.

Benoit-Mechin agrega: "Corrí hacia la cocina sólo para encontrarme a uno de los cocineros muertos, con la cabeza en el plato que estaba [illegible]".

Los soldados [illegible] contra cualquiera cosa que se movía e incluso utilizaron bazucas contra las paredes del palacio.

[illegible] a los presentes que se identificasen y cuando el jefe de policía, Gral. Mohammed Boulhimez, se negó, un soldado rebelde descargó sobre él su ametralladora, según los testigos.

Entonces quienes habían sido capturados fueron obligados a subir a unos 30 camiones, pero [illegible] a donde llevados se les [illegible] descender y [illegible] al suelo.

Nadie [illegible] por qué fracasó el ataque y el rey Hassan relata que un soldado le pidió que lo siguiera fuera del edificio. En esos momentos el monarca estimó que sus minutos estaban [illegible] pero el soldado, al ser [illegible] se puso en posición de firme y dijo que se les había ordenado atacar el palacio diciéndoles que la vida del rey estaba en peligro.

Hassan sostuvo que otros soldados se pusieron a gritar cuando se dieron cuenta de que habían sido engañados.

Pedido de juristas al rey Hassan

GINEBRA, 12 (UPI). — La Comisión Internacional de Juristas hizo hoy un llamado al rey Hassan de Marruecos para que ponga fin a la ejecución sumaria de los rebeldes implicados en el atentado del sábado último.

"La comisión se complace en saber que su majestad escapó de ser asesinado, pero está preocupada por la noticia de que a contar de hoy serán ejecutados los sospechosos" dice el cablegrama enviado al monarca marroquí por el secretario general de la organización, Neall Mac Dermot.



Tres tanques del ejército patrullan uno de los accesos al palacio real durante los sucesos ocurridos en la capital marroquí (Radiofoto UPI)

Causas de la tragedia de la Soyuz-11

MOSCU, 12 (UPI). — Como la muerte de los pilotos de la cápsula Soyuz 11 se debió a una falla de material y no a condiciones adversas del vuelo sobre el organismo humano, no hay motivos aparentes para alterar los planes de exploración cósmica, comentaron los observadores occidentales.

Un informe de la comisión encargada de determinar las causas de la tragedia distribuido hoy por la agencia Tass, especifica que hubo una pérdida de presión a través de la juntura de una escotilla.

La súbita caída de presión provocó la formación de burbujas de nitrógeno en la sangre, fenómeno similar al que sufren los buzos cuando suben rápidamente hacia la superficie.

En esa situación el individuo pierde rápidamente el sentido y muere a menos que sea sometido nuevamente a presión.

El informe dice que Georgy Dobrovolsky, Vladislav Volkov y Viktor Patsayev, no sufrieron contratiempo alguno hasta que su vehículo comenzó el retorno a Tierra.

"Durante la trayectoria descendente, 30 minutos antes del aterrizaje, se produjo una rápida caída de presión en la cápsula que provocó la súbita muerte de los cosmonautas.

"La caída en presión fue provocada por una pérdida en una de las junturas de la nave y una inspección del vehículo revela que no hay fallas [illegible] en su estructura".

Por último dice que las causas de la pérdida aún no han sido establecidas y que la investigación continúa.

En Londres, el comandante Anthony Nicholson, especialista en medicina del espacio de la real fuerza aérea, dijo: "Si la pérdida de presión fue tan rápida como los soviéticos han dicho los cosmonautas deben haber perdido el sentido en 10 segundos.

"Ellos deben haber dejado de respirar en 15 ó 20 segundos pero el corazón habrá continuado latiendo de dos a tres minutos y medio", agregó.

Por último especificó que si la pérdida de presión hubiera durado nada más que ese período los cosmonautas podrían haberse recuperado pero "como no había nadie allí (para auxiliarlos) y no se podría restaurar la presión murieron", concluyó Nicholson.

Análisis de la situación económica de la Unión

NUEVA YORK, 12 (UPI). — Los índices de la economía norteamericana aparecieron indecisos la semana que finalizó. [illegible] factores positivos y negativos, y [illegible] expertos— [illegible] al [illegible] el año— admiten [illegible] para su [illegible].

"A mitad de año —dice en el "[illegible] of Commerce" el [illegible] J. [illegible] Wa[illegible]— la perspectiva comercial se [illegible] para el segundo semestre. Esta vez, sin embargo, es un tanto [illegible] que permitirá la [illegible] en los próximos seis meses".

En cambio, el "Fortune Magazine" demuestra optimismo, señalando que "el producto nacional bruto, que ya subió 2 por ciento respecto del cuarto trimestre de 1970, aumentará otro dos por ciento en el próximo semestre, retardado un tanto por [illegible] huelga en las acerías. La economía norteamericana", agrega la revista, "[illegible] acumulando energías latentes y [illegible] un progreso más rápido y expedito en el año próximo".

El semanario "U. S. News and Wordl Report" dice que la recuperación comercial va "a pasos lentos" y que "de pronto se estima ahora que la debilidad del rubro causa mayor preocupación que la inflación... dado que la elección [illegible] está a sólo 16 meses de distancia".

"Business Week" se expresa con cautela en la columna [illegible] a señalar la perspectiva [illegible], y opina que los índices "siguen apuntando hacia arriba... aunque [illegible] son negativos. Los "indicadores principales" (que [illegible]mente [illegible] negocios en [illegible] nuevamente en mayo por [illegible] mes consecutivo. El comportamiento de estos factores tan sensibles no dan lugar a error: El patrón se conf[illegible]almente con un [illegible] sostenido de los negocios..." dice el comentario.

La [illegible]

[illegible] la semana, de sólo cuatro días [illegible] al Día de la Independencia (celebrado el [illegible]), [illegible] un cuadro irregular, como sigue:

—Las primeras informaciones de las [illegible] sobre sus [illegible] en el segundo trimestre son alentadoras. Las cifras mejores son las de General Electric y RCA. Esta subió 64 por ciento respecto de 1970, cuando la empresa fue afectada por una huelga; que subió 14 por ciento.

—Las ventas de automóviles en los primeros 10 días de junio y las de todo el mes, en cuanto a vehículos de fabricación norteamericana, estuvieron sólo 0,3 por ciento por debajo de la cifra de hace un año, aunque a principios de junio las [illegible] habían bajado en 15 por ciento respecto del año anterior.

Los coches importados lograron su mejor colocación mensual hasta ahora, con venta de 151.500 vehículos, lo que representa casi 30 por ciento sobre el volumen de hace un año.

—Los créditos acordados al público consumidor siguieron subiendo en mayo, reflejando un moderado aumento de la confianza en este sector. La cifra alcanzó a 493 millones de dólares en mayo, contra 663 millones en abril. En mayo de 1970 el volumen del crédito al consumidor fue de 415 millones. El ámbito es de suma importancia para el gobierno, puesto que el presidente Richard M. Nixon declaró recientemente que la economía nacional necesita un vigoroso repunte de la demanda del sector consumidor para tomar un rumbo satisfactorio.

La nota negativa principal fue el alza de las tasas preferenciales de varios bancos al seis por ciento, lo que se estima peligroso para la actividad económica general.

Las cifras más recientes señalan que la industria norteamericana funcionó en el primer trimestre a sólo el 73,1 por ciento de su capacidad, cifra estimada insuficiente.

EN COLOMBIA SE REALIZARA UNA FERIA INDUSTRIAL

CUCUTA (Colombia), 12 (UPI). — El director de la III Feria Industrial de La Frontera, Elías Jaimes Castillo, declaró que el evento "servirá en forma natural los propósitos de los gobiernos de Venezuela y Colombia de avanzar en el proceso de integración".

Agregó que la feria que se realizará en octubre, presenta la oportunidad de hacer "una evaluación del desarrollo de Colombia en los diferentes órdenes económicos" y para mostrar a los visitantes nacionales y extranjeros "la imagen positiva de la transformación que se ha puesto en marcha en la nación".

Gran tensión hay en Belfast

Varios atentados con bombas causaron heridos y cuantiosos perjuicios

BELFAST, 12 (UPI). — Varias explosiones poderosas destruyeron negocios, causaron heridos y pánico entre los protestantes que se aprestaban a celebrar un nuevo aniversario de la [illegible] Boyne en la cual el rey Guillermo se [illegible] al [illegible] monarca Jaime II hace 281 años.

Las calles estaban llenas de hombres, mujeres y niños que danzaban y lanzaban fuegos de artificio cuando esta madrugada siete potentes explosiones sacudieron la ciudad.

Algunos gritaron de espanto y otros dijeron "es el ERI (Ejército Republicano Irlandés, un proscripto grupo católico)".

Las bombas causaron daños en domicilios, transformadores eléctricos y un local de la orden protestante de Organge.

Un vocero del ejército dijo que siete personas, en su [illegible], resultaron [illegible] y que hay cuatro sospechosos detenidos.

En medios policiales se estimó que probablemente el ERI sea responsable de los hechos.

Batallas entre jóvenes y el ejército conmovieron a Londonderry, área de mayoría católica en las primeras horas de hoy.

Los adolescentes lanzaban [illegible] contra los soldados quienes contraatacaron con camiones que lanzan agua a presión, esta vez teñida de color violeta.

Para las atareadas fuerzas de seguridad esto sólo ha sido el comienzo y un total de 11.000 hombres entre policías y soldados británicos han sido alertados para actuar en el caso de que la manifestación protestante —que siempre despierta la ira de los católicos— genere algún problema.

Se estima que en el desfile participarán un total de 100.000 personas en 19 ciudades. Con el fin de abarcar toda el área el ejército ha puesto en alerta [illegible] con el fin de despachar rápidamente [illegible] posible disturbio tropas especialmente entrenadas.

Decisión del gobierno del Dr. S. Allende

(Viene de pág. 1a.)

fueron no cinco minutos, sino horas de terror mientras la tierra se estremecía y cada uno trataba de huir en busca de salvación, cayendo a cada paso por los violentos sacudones.

Para los entendidos es inexplicable hasta ahora el número tan bajo de casos fatales. Ello sólo se explica atribuyéndolo a la "experiencia" del chileno —trágica experiencia— en terremotos.

Pero aún cuando la cifra en muertos es mínima, la destrucción en inmuebles es elevadísima. Cien mil personas, por lo menos, no tienen por ahora un techo donde cobijarse.

Ayer el [illegible] rio general de gobierno, Jaime Suarez, que fuera designado por el gobierno "ministro en campaña" en el puerto de Valparaíso, [illegible] que la gran [illegible] en [illegible] era alimentos o medicamentos, sino carpas para poder ubicar a las centenares de familias que aun permanecían al lado de sus escasos enseres que lograron salvar de entre los escombros en que quedaron convertidos lo que fueron sus hogares.

Anoche una persistente y helada llovizna se dejó caer sobre la misma región que tres días antes fuera azotada por la furia de la naturaleza.

La gripe, resultado del enfriamiento, comenzaba a hacer estragos entre los niños y jóvenes que hace tres noches viven bajo improvisados resguardos formados con frazadas y una que otra plancha de zinc que lograron recuperar de entre sus viviendas destruidas.

Los acuerdos entre nuestro país y Uruguay

MONTEVIDEO, 12 (UPI). — El gobierno uruguayo daría pronta aplicación a las decisiones adoptadas en el encuentro de los presidentes de Argentina, Alejandro Agustín Lanusse, y de Uruguay, Jorge Pacheco Areco, el nueve de julio, según trascendió en fuentes de la Casa de Gobierno.

Entre las resoluciones contenidas en las actas firmadas por los cancilleres de ambos países, figura la convocatoria de una comisión uruguayo-argentina de cooperación económica, la que de acuerdo con las mismas fuentes se haría en los próximos días.

Esta comisión tendrá por objetivo la búsqueda de soluciones tendientes a eliminar las desventajas existentes en las relaciones comerciales, en la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC).

También se realizarán a la brevedad posible las conversaciones con la finalidad de crear en el Atlántico sur un sistema de medidas tendientes a la aplicación del principio de soberanía hasta las 200 millas de la costa.

Respecto a la utilización de las aguas fluviales comunes a ambos países, los voceros señalaron que Uruguay se ajustará en lo sucesivo a los principios básicos enumerados en la declaración conjunta firmada por los cancilleres.

En cuanto a la ejecución de las obras hidroeléctricas de Palmar y Salto Grande, se indica que el gobierno uruguayo [illegible] las etapas que corresponde cumplir el presente año, a fin de aprovechar la asistencia prometida por Argentina, para financiar parte de esas obras.

Combustibles, Alcohol y Portland (ANCAP) en lo que se relaciona con los sondeos para la exploración y explotación de los yacimientos petrolíferos.

Un estudio primario hecho por la Compañía Geofísica Francesa, determinó la posibilidad de la existencia de hidrocarburos en la plataforma continental.

En estos momentos se realiza una segunda exploración en el Río de la Plata por parte de la misma empresa francesa, a fin de determinar cuáles son los puntos óptimos para efectuar las perforaciones.

PLANIFICACION DE LA ECONOMIA DEL URUGUAY

MONTEVIDEO, 12 (UPI). — Ampliamente satisfecho por sus gestiones, regresó ayer de Europa el director de la Oficina de Planeamiento y Presupuesto, Aquiles Lanza, que tiene jerarquía de ministro sin cartera.

Lanza, que había sido invitado a mediados del mes pasado desde París, para participar de un coloquio sobre aspectos administrativos de la planificación, visitó, además de Francia, Rumania, Italia y España.

En relación con los sondeos realizados en dichos países, ante la posibilidad de la existencia de petróleo en la plataforma continental uruguaya, dijo que sus primeros contactos fueron recibidos con enorme interés, siendo los más alentadores, los mantenidos en España.

Lanza, que dice haber recogido, además, interesantes experiencias en relación con la planificación económica, tanto en París como en Madrid, no proporcionó más detalles de sus gestiones en el Viejo Mundo, ya que previamente debe presentar un informe al presidente de la república Jorge Pacheco Areco y al directorio de la Administración Nacional de

El ministro de Hacienda recibió al Dr. R. Cereijo

BUENOS AIRES, 12 (Télam). — Esta mañana fue recibido por el ministro de Hacienda y Finanzas, Dr. Quan Quilici, el ex ministro de Economía del gobierno peronista, Dr. Ramón Cereijo.

Antes de ingresar a las preguntas periodísticas manifestó que había aceptado gustoso a la invitación, aunque no tenía conocimiento alguno sobre lo que se conversaría.

Interrogado sobre si podría ser acerca de aspectos deportivos pues es dirigente de Racing y el ministro Quilici de Rosario Central, el doctor Cereijo reiteró que no lo sabía, y añadió: "Si de lo conversado, puedo informarles, lo haré gustosamente".

En Rosario se aplican normas del tránsito

ROSARIO, 12. — A partir de la fecha comenzaron a aplicarse las nuevas medidas de reordenamiento del tránsito en el casco céntrico de la ciudad. En todo el perímetro se encuentra prohibido el estacionamiento lo que aceleró la circulación y descongestionó nota[illegible] el desplazamiento de vehículos.

Jornadas de Relaciones Públicas

ROSARIO, 12. — Organizado por la Asociación de Re[illegible] Públicas de esta ciudad, se realizarán durante los días 6 y 7 de agosto venideros las Terceras Jornadas Nacionales de Relaciones Públicas, las que tendrán por sede la Bolsa de Comercio.

El acto inaugural se realizará en la primera de las fechas indicadas a lo que seguirá la elección de autoridades, presentación y debate de los trabajos en ponencia. Las deliberaciones, que comportarán temas que hacen a las relaciones, producción y mercado de consumo, finalizarán el 7 con un plenario en el que se darán a conocer las conclusiones.

Los jurados de Palermo

BUENOS AIRES, 12 (Télam). — Por la oficina de prensa de la Sociedad Rural Argentina se dio a conocer la nómina de los jurados que tendrán a su cargo la selección de productos concurrentes a la muestra nacional de ganadería, y que son:

Holando Argentino, Sr. Julian Aramberri; Aberdeen Angus, Sr. Robert Adam (de Inglaterra); Hereford, Sr. Jim Allen (de Australia); Polled Hereford, el mismo jurado; Shorthorn, Sr. Donald P. Mac Gillivray (de Escocia); Shorthorn Lechero, Sr. Pedro Mascotena; Polled Shorthorn, Sr. Donald P. Mac Gillivray; Charolais, Sr. Jean Simon (de Francia); Pardo Suizo, Sr. Rodolfo César Viñas; Brahman, Dr. Jorge A. Tanoira; Jersey, Sr. Ignacio J. Ayerza; Normando, Ing. Héctor Caorsi (de Uruguay) y Sr. Juan P. Dupin; Guernsey, Sr. Rafael L. Pereyra Iraola; Fleckvieh, Dr. Carlos Frick Davie (de Uruguay); Santa Gertrudis, Sr. Peter Godwin, y Red Poll, Sr. Rafael L. Pereyra Iraola.

Coincidentemente con la 85ª exposición de la Sociedad Rural, en el pabellón 'Frers' —sobre la Avda. Santa Fe— se viene realizando la tercera muestra representativa de artesanías argentinas organizadas por el Fondo Nacional de las Artes.

En un gran mapa mural realizado por la artista Azucena Miralles, se ilustra sobre las localidades de donde proceden los conjuntos expuestos.

La exposición cuenta con el asesoramiento del Dr. Augusto Raúl Cortázar, uno de los directores del Fondo, y de la Prof. María Mondragón.

Con el propósito de que el público concurrente pueda apreciar los trabajos de artesanía que se realizan en todo el país, el Fondo hizo bajar desde Misiones a Roque, cacique de los indios caaingunes, que muestra una excepcional capacidad y refinado gusto para hacer cestos.

Además, a la vista del público actúan un matrimonio de alfareros de la provincia de Córdoba; dos randeras o tejedoras de Tucumán; otra de Neuquén y un trenzador de Santa Fe.

Sobre planes de viviendas habló el arquitecto Ugarte

NEUQUEN, 12 (Télam). — "Los planes para la construcción de viviendas en la provincia de Neuquén se hallan en franca etapa de materialización". Así lo expresó el secretario de Vivienda de la Nación, arquitecto Federico Ugarte, en declaraciones que, en su breve escala en esta ciudad, de paso para San Martín de Los Andes, hizo a los periodistas.

"En realidad —agregó el alto funcionario— desearíamos que en todo el país se pudiera construir con la cantidad y el ritmo con que se construye en Neuquén".

Respondiendo a una pregunta sobre cuáles son, a su juicio, las provincias más necesitadas en cuanto a vivienda, el arquitecto Ugarte dijo que son las de San Juan, Entre Ríos y Catamarca, siendo esta últimas la que tiene más problemas que las otras.

Ante la situación —finalizó expresando— se han adoptado numerosas medidas tendientes a superar el problema, en todos sus aspectos.



Periodistas mexicanos en la Casa Rosada. - Seis representantes de la prensa [illegible] con el comandante en jefe de la Fuerza Aérea, brigadier general Carlos Alberto Rey, durante su visita a la Casa de Gobierno. La anunciada audiencia con el presidente de la Nación, teniente general Alejandro Agustín Lanusse, no pudo concretarse a raíz de la indisposición sufrida por el jefe del Estado (Radiofoto UPI)

La posición de UDELPA expuso el Dr. Sandler

Por José A. Soria

[illegible] AIRES, 12 (UPI). — "En el país existe un desorden colosal en todos los sectores y el causante de este lastimoso estado es un continuismo decadente que ha gobernado durante 30 años; 'La Hora del Pueblo' es el continuismo del actual gobierno", expresó el doctor Héctor R. Sandler, secretario general de Unión del Pueblo Argentino (UDELPA).

Sandler, diputado nacional en el período 1962-64, fue uno de los políticos jóvenes que rodearon al asesinado teniente general Pedro Eugenio Aramburu y se considera, asimismo, el virtual heredero de la fuerza política que apoyó al ex presidente provisional.

El dirigente de UDELPA conversó con United Press International en su estudio de abogado en la calle Paraná. Anunció que en el final de este mes se reunirá en la ciudad de Córdoba la convención nacional partidaria para disponer la reorganización y fijar posición frente al momento político actual.

La apertura política

Luego se desarrolló un diálogo, en el que se le preguntó:

—¿El [illegible] jurídico dispuesto por el gobierno para el [illegible] de los partidos políticos en el futuro, abre una posibilidad cierta de encauzamiento y renovación de métodos internos y externos?

—Sandler: "De ninguna manera. Lo que se ha dispuesto es la reiteración de las legislaciones anteriores. Ello tiene relativa importancia. En el país existe un desorden colosal en todos los sectores y en todos los niveles, de modo que un cierto ordenamiento, aunque sea malo, es preferible a estar parados frente a un cuerpo social que se resquebraja por falta de conducción".

Otra pregunta hizo que Sandler se extendiera en consideraciones y deducciones de todo orden.

Juicios sobre una tercera fuerza

Se le inquirió si UDELPA lanzaba la idea de una tercera fuerza y si sus dirigentes pensaban ingresar al conservadorismo o coincidir, o bien celebrar alguna alianza con fuerzas afines.

Respondió que no lanzaba hoy la idea de la tercera fuerza y recordó que UDELPA nació en 1963 "frente a un diagrama político bipolarizante muy semejante al actual". Afirmó que en aquel entonces ya lanzó la idea "que, al parecer, tiene muchos adictos hoy".

"Hay que distinguir —subrayó— entre los dirigentes políticos que auspician la idea y las masas argentinas políticamente dotadas para integrar ese gran movimiento nacional".

—¿La tercera fuerza es auspiciada?

—S: "A nivel de dirigentes hay quienes auspiciamos la tercera fuerza con un claro sentido ideológico sobre las bases reales de las necesidades argentinas y quienes, en cambio, sólo ven en esa idea una tabla de salvataje para sus posiciones políticas tradicionales".

—¿Qué sentido le da usted a la tercera fuerza?

—S: "Si la tercera fuerza responde a la idea de un cambio inédito en el país que implique un cambio fundamental frente a lo que se ha venido soportando durante 30 años, sí que tiene un claro sentido".

—¿Se propone una gran salida nacional?

—S: "...quiero terminar mi pensamiento... Si en ella se ve tan sólo un nuevo odre para verter un viejo vino, no sólo que no servirá para nada, sino que se quitará posibilidad a una gran salida nacional".

Situación actual

—¿Usted encuentra culpables de la situación creada?

—S: "A nivel de masas, creemos firmemente que la mayoría del país tiene la convicción de que la bipolarización política que ha gobernado el país durante 30 años, es en el fondo, un continuismo decadente, causante de este lastimoso estado en que se encuentra nuestro país a la fecha. [illegible] existe latente [illegible] de un cambio fundamental que el pueblo intuye, [illegible] que algunos dirigentes de[illegible] materializar".

—¿Cuál será la conducta de UDELPA respecto de la [illegible]?

—S: "En [illegible] de esa tercera [illegible] será [illegible] por la convención nacional [illegible] en Córdoba a fines de [illegible] mes".

—¿Advierte usted la necesidad de [illegible] alianza con fuerzas afines?

—S: "Ninguna alianza me parece positiva, porque esa fuerza debe ser sustituyente de las estructuras políticas tradicionales cuyos hombres, ideas y programas han sido los autores del presente actual que se quiere superar".

Hacia un cambio fundamental

—¿Podría UDELPA ingresar [illegible]?

—S: "La fuerza que estimo debe ser sustituyente, tiene [illegible] el cambio [illegible]. [illegible] mal me parece que pueda [illegible] conservadora, sino precisamente [illegible]".

—¿En qué fuerzas puede verificarse el cambio fundamental?

—S: "La [illegible] que el país [illegible] apoyarse en [illegible] argentinas. Queremos el cambio todos los perjudicados con el continuismo [illegible] años. Todos están hartos de una vida de lucha sin sentido... La unificación de todos aquellos sectores que no son radicalmente excluyentes sino concurrentes, es posible en un orden social diametralmente opuesto al actual. Para llegar a ese orden social hay que verter ideas nuevas y, con el apoyo de la mayoría del país, operar el [illegible]".

Objetivos económicos

[illegible] se [illegible] durante su actuación [illegible] va por el tratamiento de los temas económicos. En consecuencia se le preguntó:

—¿Qué sistema económico debe adoptar el [illegible] en los actuales momentos?

—S: "La pregunta es muy difícil porque este gobierno, que ha sido la más [illegible] perfección del continuismo decadente, ha [illegible] tantas barbaridades económicas que le niego ninguna capacidad para hacer nada positivo. Ha mantenido sojuzgado al país entre el delirio inflacionario y la austeridad injusta, en contra de los más y al servicio de los menos".

—¿"La Hora del Pueblo" plantea una opción?

—S: "Sí [illegible] del actual gobierno. Si se mantuviese [illegible] el país tendrá la posibilidad de elegir entre el continuismo decadente que representan sus integrantes y el cambio fundamental que propugnamos. La decadencia se niega por lo común a morir. Por ello es de suponer que 'La Hora del Pueblo' se abrirá en dos y querrá que el país elija entre lo viejo y lo [illegible]. Esta es la razón [illegible] que impulsamos el nacimiento de la tercera fuerza".

—¿Qué entiende por cambio fundamental?

"Ponerse —dijo Sandler— por delante un objetivo nacional en serio: la Argentina con 100 millones de habitantes en 30 años. Para que esto sea viable hay que permitir la máxima expansión de las fuerzas del trabajo y la inversión. Poner a disposición de la futura sociedad argentina [illegible] espacio de la República. El primero, pero no el [illegible], es la inmediata liquidación de los impuestos al trabajo y la inversión, es decir, derogación de impuestos a los réditos, a [illegible] actividades lucrativas, [illegible] exportación, etc. Ello significaría un desequilibrio para el erario público. Para superar esa dificultad y a la vez poner el espacio argentino a disposición de quienes trabajan e invierten, [illegible] la implantación del impuesto [illegible] rural y urbano, sin consideración a las mejoras [illegible] sobre la tierra".

A los piratas del aire se ha indagado

LA PLATA, 12 (UPI). — El [illegible] go a aterrizar en el aeropuerto [illegible].

[illegible] dense, en tanto la mujer, es guatemalteca.

El rechazo de una demanda de EFA confirmó la Corte

BUENOS AIRES, 12 (UPI). — La Corte Suprema de Justicia [illegible] de la Cámara de apelaciones en lo [illegible] que [illegible] la demanda que la empresa de Ferrocarriles Argentinos había [illegible] contra la Unión Ferroviaria por el paro de actividades de los guardatrenes [illegible] los días 2 y 3 de [illegible] de 196[illegible]. El [illegible] por el ente estatal por daños y perjuicios, [illegible] a los 13 mi[illegible] pesos nacionales, por cuanto durante los días de huelga [illegible] realizados los servicios ferroviarios en dicha [illegible].

Serán analizados temas financieros

El doctor Quílici se reunirá en agosto con los titulares de Economía provinciales

BUENOS AIRES, 12 (UPI). — El ministro de Hacienda y Finanzas, Dr. Juan A. Quílici, anunció que en la segunda quincena de agosto próximo se reunirán en esta capital los ministros de Economía y Hacienda de todo el país.

Se tratarán los siguientes puntos:

1) Régimen de coparticipación impositiva.

2) Presupuesto nacional y presupuestos provinciales: lineamientos básicos para 1972.

3) Aporte al Consejo Federal de Inversiones.

4) Obras públicas regionales con financiamiento interno y externo.

5) Temas económicos de interés general y particular para cada provincia y región.

Pese al feriado de la víspera, el Dr. Quílici permaneció en su despacho juntamente con los subsecretarios de Hacienda, Sr. Anuart Jarma, y de Finanzas, Dr. Marcelo Castro Corbat.

Dispuso también solicitar al ministro del Interior que designe un funcionario para que siga la marcha de la Comisión para la Reforma Tributaria, principalmente en lo que se refiere a la gravitación fiscal en las provincias y la necesidad de coordinar sistemas recaudatorios sencillos y entendibles.

Se anticipó, finalmente, que el Dr. Quílici asistirá al acto central con que la Bolsa de Comercio de Buenos Aires celebrará el 117º aniversario de su creación, oportunidad en que pronunciará un discurso.

Distinción del Perú al teniente general Lanusse

BUENOS AIRES, 12 (UPI). — En la representación diplomática del Perú se informó que el gobierno de ese país ha otorgado al presidente de la Nación, teniente general Lanusse, la condecoración el Sol del Perú, en el grado de Gran Cruz con brillantes.

La ceremonia se realizará el 28 del corriente en la embajada peruana, en ocasión de celebrarse el sesquicentenario de la independencia del Perú.

Se trata de la condecoración de mayor jerarquía y antigüedad que otorga ese país, ya que está destinada únicamente a soberanos o mandatarios. Fue creada en 1821 por el general José de San Martín.

Harán un paro de protesta en Junín (Bs. As.)

JUNIN, (Bunos Aires), 12 (UPI). — Una asamblea de la que participaron representantes de las fuerzas vivas y de los gremios de esta ciudad, resolvió efectuar pasado mañana, un paro general de actividades.

La medida se llevará a cabo en señal de protesta por la decisión de Ferrocarriles Argentinos, de trasladar a la capital federal el Departamento Mecánica que funciona en esta ciudad.

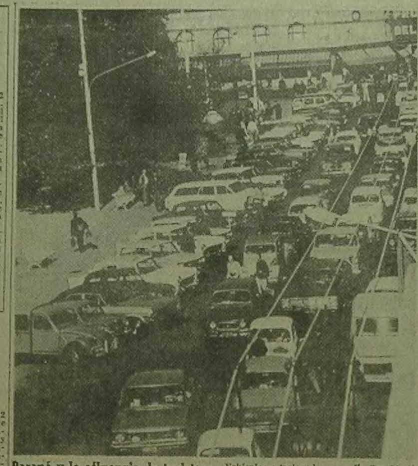
Dicho día quedarán paralizadas las actividades industriales, comerciales, agropecuarias, profesionales, financieras, culturales y de todo orden. No habrá espectáculos públicos y no funcionarán los transportes.

Se han efectuado diversas gestiones ante la Empresa Ferrocarriles Argentinos para que sea dejado sin efecto el mencionado traslado, pero sin éxito.

Personal de aeronavegación dejó sin efecto un paro

BUENOS AIRES, 12 (UPI). — El congreso nacional de delegados de la Asociación de Técnicos y Empleados de Protección y Seguridad en la aeronavegación resolvió suspender las medidas de fuerza anunciadas para hoy.

En efecto, prorrogó por una semana el paro por 120 horas dispuesto oportunamente en demanda de un aumento salarial de 30.000 pesos nacionales.



Paraná y la afluencia de turistas. - Vehículos estacionados en calle San Martín frente a la plaza de Mayo, debido a la gran afluencia de turistas registrada el fin de semana. La capacidad hotelera fue colmada y en los bares y restaurantes se formaron largas colas de personas que esperaban turno para ocupar una mesa. Asimismo, muchas debieron pernoctar en sus automóviles. Por otra parte, arribó el buque de pasajeros "Ciudad de La Plata" procedente de Buenos Aires y con destino a Asunción del Paraguay, con visitantes que recorrieron distintos puntos de esta capital en diez ómnibus.

LA FEDERACION DE COLEGIOS DE ABOGADOS CELEBRA SUS 50 AÑOS

BUENOS AIRES, 12 (UPI). — El jefe del Estado, teniente general Alejandro Agustín Lanusse, asistirá a las últimas horas de la tarde a la ceremonia central con que la Federación Argentina de Colegios de Abogados, culminará la serie de actos programados para celebrar el cincuentenario de su fundación.

Se llevará a cabo en el centro de conferencias del teatro municipal "General San Martín", oportunidad en que pronunciarán discursos el presidente y el secretario de la entidad, Dres. Edgard Ferreyra y Alfredo Sívori, respectivamente, y un representante de las delegaciones visitantes.

En la víspera, la federación efectuó una reunión en su sede, en cuyo transcurso disertó el Dr. Antonio Castiglione sobre "Las conferencias nacionales de abogados; su contribución al progreso del derecho argentino".

Dijo que en ocho conferencias nacionales se han redactado "verdaderos códigos que enorgullecen al foro argentino, todos tendientes a consolidar el orden constitucional y mejorar la administración de justicia.

Sostuvo que "han tomado parte de dos generaciones de abogados, lo más representativo del foro, la magistratura y los poderes públicos de la Nación".

Historió las ocho conferencias nacionales organizadas por la federación, la primera de las cuales contó con la asistencia del entonces presidente de la República, Dr. Marcelo T. de Alvear.

Añadió que las declaraciones de la entidad y "los votos de las ocho conferencias, la han puesto en marcha y la mantienen activa y pujante, en la lucha por el mejor derecho argentino, constituyendo todo ello el más auténtico grupo de presión, que en forma gradual y pacífica, desde el año 1924 va imponiendo la paz jurídica en nuestro derecho legal".

Varias entidades democráticas crean un nuevo organismo

BUENOS AIRES 12 (UPI). — Un grupo de entidades de neta ideología democrática y republicana, resolvieron unirse para crear una asociación civil de Coordinación de Entidades Republicanas (CER) con el objeto de "rechazar los totalitarismos de cualquier especie" y recuperar las instituciones "auténticamente republicanas".

Integran dicho nucleamiento: Acción Republicana, Asociación Patriótica Argentina, Centro de Estudios San Ignacio, Club de la Libertad, Club Conservador de San Isidro, Comisión de Reafirmación de la Revolución Libertadora, Concentración Cívica, Frente Latinoamericano Anticomunista, Grupo Universitario Republicano, Institución Adam Smith, Juventud de la Revolución Libertadora y Unión Democrática de Entidades Argentina.

Sobre catequesis darán a conocer un documento

BUENOS AIRES, 12 (Télam). — El presidente de la Comisión Episcopal de Catequesis y obispo de Morón, monseñor Miguel Raspanti, ha remitido a todos los arzobispos y obispos del país un anteproyecto titulado "Documento de pastoral catequística", edición reelaborada del anterior proyecto "Contenido básico de catequesis".

El objeto de este envío es recabar de los obispos sus observaciones al respecto, para que una vez consideradas por la Junta Central de Catequesis se elabore el proyecto definitivo que será presentado a la asamblea plenaria del Episcopado, a realizarse en octubre del corriente año.

En Córdoba harán jornadas médicas

Son organizadas por el Colegio de Punilla y se realizarán en Villa Carlos Paz

CORDOBA, 12. — Continúa activamente la organización de las V Jornadas Médicas por parte del Colegio Médico de Punilla. Tendrán carácter nacional y se llevarán a cabo entre el 30 de octubre y el 2 de noviembre próximo en la ciudad de Villa Carlos Paz, pudiendo participar de las mismas profesionales de la salud, sus organizaciones representativas en los sectores científicos, técnicos, docentes y gremiales, como también estudiantes de medicina.

El temario a considerar en esa oportunidad comprende los siguientes puntos: 1) Estudio de las condiciones de vida y de trabajo del médico, mediante encuestas, y elaboración de datos recogidos de organismos gremiales, colegiados, y previsionales, como también los que sean ofrecidos por entes oficiales. 2) El médico como ente humano (el médico en la sociedad, el hogar, en la cultura, etc.). 3) Problemas del médico en las distintas condiciones y etapas de la vida profesional (la mujer médico, el médico recién graduado, el médico joven, el médico en la plenitud, el médico jubilado). 4) El médico y la universidad (enseñanza de la medicina, educación médica de postgrado, el médico en función docente, el investigador). 5) El médico como trabajador de la salud (concepto; el médico asistencial y el sanitarista, el equipo de salud; política y planificación en salud; responsabilidad profesional; el médico y el hospital; formas de ejercicio profesional; problemas conflictivos actuales: la remuneración, la jornada médica de trabajo, desocupación médica, el éxodo, etc.). 6) Las asociaciones de médicos; sus funciones y organización (asociaciones médico gremiales, científicas y técnicas de docentes e investigadores, de egresados, las asociaciones médicas creadas por ley, las asociaciones empresariales, cooperativas de médicos).

La entidad organizadora ha resuelto acordar el premio "Colegio Médico de Punilla" al mejor trabajo que se presente sobre cualquiera de los puntos del temario. Consistirá en un mil pesos ley 18.188 ($ 100.000 m/n.), medalla de oro y diploma.

EL LITORAL

Lunes 12 de julio de 1971

Fundado por Salvador Caputto el 7 de agosto de 1918

Director: [illegible] Caputto — Registro de la propiedad intelectual No. 942.583

COMUNICACIONES ENTRE EL LITORAL Y CHILE

El auge que ha adquirido en estos últimos tiempos el intercambio comercial con Chile, a lo que se agrega el avance operado en la complementación industrial con nuestro país, actualiza lo que hemos venido diciendo con respecto a la necesidad de mejorar las comunicaciones viales con la nación trasandina.

No ignoramos que en lo referente a los transportes camineros, ferroviarios, aéreos y aun marítimos, se están efectuando estudios en el orden nacional, algunos de los cuales se encuentran adelantados, como los relativos a la construcción de caminos transcordilleranos. Sin perjuicio de lo que haga la Nación convendría, sin embargo, que tanto Santa Fe como otras provincias interesadas en promover el intercambio, prestaran atención a tan importante problema, sobre toda la nuestra, que ha sido de antiguo proveedora de ganado en pie para la zona norte del país hermano.

En la actualidad Chile es comprador de muchos productos industriales de procedencia santafesina, que van desde tractores y cosechadoras hasta leche en polvo. Las adquisiciones han ido en aumento y las perspectivas de que sigan creciendo son muy auspiciosas, teniendo en cuenta, sobre todo, la gran aceptación que la maquinaria agrícola ha tenido entre los productores chilenos, que la prefieren a la de otros países con mayor tradición industrial que el nuestro y desde donde operan firmas con gran experiencia comercial, fuerte poder financiero y bien montadas agencias de servicios y venta de repuestos.

Santa Fe no tiene, sin embargo, vías directas de comunicación y el comercio debe efectuarse a través de líneas ferroviarias que pasan por Mendoza y Salta —que suelen interrumpirse durante el invierno— o por la larga ruta marítima del estrecho de Magallanes. Al ocuparnos de este problema cuando apoyamos la iniciativa del Centro Comercial de San Francisco relativa a la construcción de la autopista Córdoba-Santa Fe, señalamos que esta ruta no es sino parte de un gran camino interoceánico destinado a unir la costa chilena del Pacífico con la brasileña del Atlántico. Esta ruta se encuentra pavimentada en casi todo su recorrido, faltando terminar probablemente un solo tramo, que se halla en la región andina de La Rioja.

Precisamente a la altura de esta provincia se encuentran los dos únicos pasos de la cordillera de los Andes que están abiertos durante todo el año, asegurando comunicaciones permanentes. Nos referimos a los de Peñas Negras y Come Caballos, cuya habilitación —bastaría tan sólo la de uno de ellos— permitiría el paso ininterrumpido de vehículos automotores aun en los inviernos más rigurosos, lo que no ocurre, como queda dicho, con ninguno de los otros caminos existentes a través de la cordillera.

Tenemos entendido que en la provincia andina existiría el propósito de convocar a una reunión de delegados de organizaciones económicas y representantes oficiales de Córdoba, Entre Ríos y Santa Fe, a los efectos de estudiar el problema. También habría la intención de invitar a organizaciones afines de Uruguay, Chile y Brasil para que enviasen observadores, con lo cual se daría a la reunión carácter internacional. Una asamblea de esta naturaleza aseguraría a la provincia andina el respaldo necesario para que la Nación se decida a construir la parte que aún resta terminar de este camino en la zona cordillerana.

La convocatoria serviría también para poner de manifiesto el profundo interés que existe para que se construya la ruta interoceánica a través del túnel subfluvial, así como la importancia que tendría para el intercambio comercial y el movimiento turístico la habilitación de un camino que uniría Brasil, Uruguay y Chile, pasando por una de las regiones más evolucionadas del país, como lo son Entre Ríos, Santa Fe y Córdoba, y por una zona de gran porvenir minero como lo es La Rioja. La ruta ofrece, también, muchos motivos de gran atracción turística, tan variados como la región entrerriana, la costa santafesina, las sierras de Córdoba y las imponentes montañas de La Rioja. Debería ser asimismo considerada obra de fomento para La Rioja, ya que una carretera de tanta importancia internacional se transformaría en un poderoso factor de desarrollo cuya beneficiosa influencia no tardaría en hacerse sentir en la economía de la provincia andina.

Más de 33.000 vehículos han cruzado el túnel

En estos últimos días cruzaron el túnel subfluvial "Hernandarias" en ambas direcciones 33.460 vehículos.

El día 8 utilizaron la vía de comunicación 4.670 rodados; el 9 alcanzaron a 10.441; el día 10 fueron 9.165 y el 11 totalizaron 9.184.

De cualquier forma no fue superado el día pico, registrado el 16 de agosto de 1970, oportunidad en que cruzaron 14.425 unidades.

Presupuesto 1972 para institutos de enseñanza privada

El director general del Servicio Provincial de Enseñanza Privada, ha dispuesto la constitución de una comisión que tendrá como misión específica la preparación del anteproyecto de presupuesto para las erogaciones que demanda la prestación del servicio educativo a cargo de los colegios que dependen del organismo.

La comisión ha sido integrada en la forma siguiente: secretario general, señor Omar F. Jazmín; secretaria técnica, Srta. Catalina Lersch Zavalla; jefe del departamento de Enseñanza Media, profesora Rosalba G. de Rubio; jefe División Contable, Sr. Luis Lorenzo; oficial mayor habilitada, Srta. Antonia Molina; hermano León Gonzalo del Río; supervisora, Srta. Teresa M. Renati; supervisor, Dr. Rafael H. Olivera, asesor jurídico; presidirá la comisión el director general, y se ha establecido un plazo de 30 días para realizar las actividades mencionadas.

Pago de aranceles en la Univ. Católica

La Universidad Católica de Santa Fe ha informado que el próximo jueves vence el plazo para el pago de las tres cuotas arancelarias vencidas del corriente año, para todos los alumnos de esa casa de estudios.

Al respecto, recuerda la imposibilidad de rendir exámenes en el próximo turno a quienes no hayan cumplimentado este requisito. La Universidad se encuentra abierta a ese efecto, de 16 a 20, en su sede de Echagüe 7151.

Pago de haberes al personal de una escuela técnica

La dirección de la escuela técnica No. 3 de Santa Fe "Manuel Belgrano", ha informado que de lunes a viernes en el horario de 9 a 11 se abonan los haberes a todo el personal del establecimiento.

Corresponden a los sueldos del mes de junio.

Corren ya por el desvío que se hizo de su cauce las aguas del río Salado



LAS AGUAS DEL SALADO CORRIENDO POR EL CAUCE HABILITADO RECIENTEMENTE

Un nuevo jalón en la vieja historia de esas aguas que alguna vez contemplaron cómo su creador hacía ondear la bandera nacional para recibir el juramento de sus soldados, ha quedado marcado desde el momento en que las máquinas del hombre, que previamente habían rectificado su cauce, rompieron murallones de tierra para hacer que el río Salado, comenzara a transitar por la ruta que se le ha señalado.

El 27 de mayo de este año, nos referíamos al puente "por ahora en seco, bajo el cual correrá el Salado"; ahora tenemos que señalar a dicho puente, como la nueva estructura que salva esta vía de agua, en el extremo oeste de la ciudad. El ancho zanjón de 150 metros de ancho, 2.000 de extensión y 7.50 de profundidad, alberga de ahora en más el eterno discurrir de estas aguas, siempre mansas, pero que en oportunidades se salen de madre asolando los campos vecinos, cuando el padre Paraná determina sus crecidas.

Los puentes, porque en realidad son dos, corresponden a cada una de las manos de la autopista Santa Fe-Rosario, y se hallan situados en lo que vendría a ser la prolongación ideal de la calle Iturraspe, a unos dos mil metros al oeste del terraplén de defensa del barrio Barranquitas. Ambas secciones tienen una extensión de 157,28 metros y su estructura está formada por pilares de cemento armado, que sostienen vigas de acero construidas en los talleres de la empresa SAOPIM, instalados en barrio Don Bosco. Sobre las mismas un encofrado sostiene la losa de cemento armado sobre la cual se asienta el afirmado de rodamiento; la luz máxima entre pilares, es de 41.60 metros.

Para dar lugar al paso del agua, se procedió primeramente a la apertura del muro de contención construido en el sector norte, al tiempo que toneladas de tierra y arena eran volcadas en el antiguo sector del cauce, para posibilitar la unión física del terraplén de dos manos, que siguiendo hacia el este, llega por el momento hasta el muro contra las inundaciones de barrio Barranquitas. Allí finaliza el cometido de SAOPIM en la autopista y, de acuerdo con el ritmo impreso a los trabajos, es lógico suponer que para fin de año, esa parte de la obra estará terminada. Por el momento, poco es lo que resta para que ambos puentes estén totalmente terminados, por uno de ellos ya es posible transitar con vehículos entre ambas orillas de lo que ahora es el nuevo cauce del río Salado. Lamentablemente, no puede decirse lo mismo de la sección que irá desde el terraplén de Barranquitas hasta Blas Parera. Allí, salvo algunos movimientos de tierra, poco y nada es lo que se ha hecho, tropezando la municipalidad de Santa Fe con la carencia de fondos para llevar a cabo el trabajo.

Dificultades aparte, el objeto de esta nota era dejar documentada esta nueva situación del cauce del Salado, que en ese sector es ahora recto, en contraposición a la pronunciada curva que anteriormente describía.

Un canal de TV y una radio de la provincia

La televisora funcionará en esta capital y la emisora en Vera

Al confirmar el Ente de Radio y Televisión de la Nación que la autorización oportunamente conferida a la provincia para instalar un canal de televisión y una radioemisora está en pleno vigor, el Poder Ejecutivo provincial, por intermedio de la Dirección General de Comunicaciones, dependiente del Ministerio de Gobierno, ha informado que se continuará con los planes de instalación de esos dos medios de comunicación.

La televisora funcionará en esta capital, con la denominación de canal 11 LT 88, toda vez que la radioemisora será instalada en la ciudad de Vera, con la característica de LT 31 y transmitirá en una frecuencia de 1.420 kilociclos.

La Academia de la Historia incorporó a tres santafesinos

BUENOS AIRES, 11. — El 6 del mes en curso y por unanimidad, la Academia Nacional de la Historia incorporó como miembros correspondientes en la provincia de Santa Fe a los historiadores José Carmelo Busaniche, Américo A. Tonda y José María Funes.

Dr. José Carmelo Busaniche

Es autor de numerosos trabajos sobre historia del Litoral, mereciendo destacarse su obra "Hombres y hechos de Santa Fe", de la que ya se han publicado tres series. Fue profesor de la Universidad Nacional del Litoral y de la Universidad Nacional de Rosario, desempeñándose actualmente como director del Instituto de Historia de la Facultad de Filosofía y como director del Instituto de Historia de las Instituciones Argentinas y profesor de la misma asignatura en la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales de la Universidad Católica Argentina.

Canónigo Américo Tonda

Ha publicado siete libros sobre temas de historia eclesiástica, el último de los cuales evoca la trayectoria de monseñor doctor Mariano Medrano. Es autor de numerosos artículos editados en diarios y revistas del país y, además, se ha desempeñado como decano de la Facultad de Historia de la Universidad Católica de Santa Fe. Actualmente es decano de la Facultad de Humanidades de Rosario de la Universidad Católica Argentina.

Dr. José María Funes

Es presidente de la Junta Provincial de Estudios Históricos y ha ocupado cargos públicos y universitarios. Fue profesor de la Universidad Nacional del Litoral y actualmente lo es de la Facultad de Historia de la Universidad Católica de Santa Fe, destacándose su actuación como director del Archivo General de la provincia. Dirige la revista de la Junta de Estudios Históricos y es miembro de distintas instituciones especializadas del país.

Descuentos para obra social practican a jubilados nacionales

A raíz de numerosas consultas de jubilados de distintas cajas dependientes del Instituto Nacional de Previsión Social, en el sentido de que sobre sus haberes se han practicado descuentos para obra social, nos pusimos en contacto con la delegación del citado organismo en esta capital, con el fin de conocer el porqué de la medida.

Se nos informó que el descuento corresponde de acuerdo con lo establecido por la ley 19032, que dispone la organización de servicios sociales para jubilados y pensionados, lo cual en fecha próxima comenzará a funcionar y que brindará asistencia integral. En el futuro, los descuentos tendrán carácter permanente, conforme los términos de la antedicha ley.

Relevamiento censal de los productos del agro realizan

El Instituto Provincial de Estadística y Censos, de la secretaría del Consejo Provincial de Desarrollo, en virtud de la Coordinación de Servicios existente con la Dirección Nacional de Economía y Sociología Rural, dependiente del Ministerio de Agricultura y Ganadería de la Nación, realizará un relevamiento censal entre los productores agropecuarios de la provincia, tendiente a determinar al 30 de junio, la existencia de ganado vacuno, lanar, porcino, caballar, etc., como también la producción de leche, lana, cueros, etc., régimen legal y distribución de la tierra en el ámbito provincial.

Se informa al respecto que en esta oportunidad, en razón de los inconvenientes a los cuales es ajena la repartición citada, se ha dispuesto ampliar hasta el 31 del corriente el término para que los productores se presenten a la escuela más próxima de la jurisdicción comunal donde se encuentra ubicada su explotación, con el fin de cumplimentar el cuestionario que le será entregado en esa oportunidad.

[illegible] cuenta que el material a utilizar en la investigación [illegible] en las unidades censales, el Instituto señala que considera se dispondrá del tiempo suficiente para que puedan ser debidamente cumplimentadas las disposiciones de la ley [illegible].

[illegible] a los productores, cumplir con los preceptos legales vigentes, lo cual permitirá a esta repartición contar con el máximo de información útil, a la par que se evitará la aplicación de multas en el caso de resultar remisos en la entrega de los datos requeridos.

Para consultas sobre el diligenciamiento de los formularios [illegible] tivo podrán los interesados dirigirse al Instituto Provincial de Estadística y Censos, Bv. Pellegrini 3100, teléfono 32265 en esta capital o ante la jefatura de provincia de la Dirección Nacional de Economía y Sociología Rural, calle Mendoza 1085, cuarto piso, teléfono 28296 de Rosario y los directores de escuelas en su carácter de jefes de unidades censales.

Nueva distribución de tierras del ex ingenio Tacuarendí

En fuentes del Ministerio de Agricultura y Ganadería, se informó que se halla en vías de solución un problema de vieja data, que afecta a los colonos afincados en las tierras que pertenecieron a la sociedad que explotaba el ex ingenio Tacuarendí, en la localidad del mismo nombre del departamento General Obligado. Estas tierras, que en conjunto suman 13.000 hectáreas, pasaron a formar parte del patrimonio de la provincia de Santa Fe, como consecuencia de la expropiación de dicho ingenio, con lo que se puso fin a su actividad como tal.

Una primera distribución, permitió la instalación en la zona de numerosos colonos, que dieron lugar a explotaciones de caña de azúcar y huerta. Pero con el tiempo, se fueron advirtiendo algunas deficiencias producto de una distribución poco compensatoria, que no contemplaba la formación de unidades realmente económicas, ya sea por estar separadas entre sí parcelas pertenecientes a un mismo colono o por no estar integradas las mismas por tierras lo suficientemente productivas.

La nueva distribución, que en base a los estudios practicados se hará ahora en un lapso menor de un mes, subsanará esos detalles negativos, a fin de proceder a una correcta adjudicación, respetándose los derechos de los actuales ocupantes. Los predios restantes, serán adjudicados a los postulantes que se anoten con ese fin.

En el interior se abonarán mañana pensiones sociales

Las autoridades del Ministerio de Bienestar han informado por intermedio de la Delegación Santa Fe de la Caja de Pensiones Sociales ley 5.110, que mañana se encontrarán a disposición de los beneficiarios domiciliados en las localidades de Coronda, Gálvez, Barrancas, Esperanza y San Carlos, las prestaciones correspondientes al bimestre mayo-junio.

En igual forma se efectivizará el citado bimestre en la ciudad de Reconquista, a las 10, y por la tarde, a las 16, en la ciudad de Vera. La asignación es de $a. 100, por bimestre de acuerdo con lo dispuesto por la ley No. 6.690.

A Corrientes no pudo viajar hoy Sánchez Almeyra

Para esta mañana se había anunciado el viaje del gobernador, general (RE) Guillermo R. Sánchez Almeyra, con destino a Corrientes, para asistir a la conferencia de mandatarios provinciales del nordeste, con participación de los titulares de los poderes ejecutivos de Entre Ríos, Corrientes, Formosa, Misiones y Chaco.

Por desperfectos del avión que debía trasladar al Gral. Sánchez Almeyra —no funcionaba adecuadamente el radar y consecuentemente ante el mal estado del tiempo el vuelo adquiría mayor inseguridad— el viaje fue suspendido.

Condiciones de los delegados de las Coop. escolares

Informa la Federación de Cooperadoras Escolares del Depto. La Capital que todo candidato a cargos en el consejo federal debe ser delegado designado para la asamblea correspondiente a la firma del titular y secretario o sus reemplazantes legales, con el sello de la entidad.

El artículo 42 últimamente aprobado por la asamblea extraordinaria, que se publica en la memoria - revista, dice: "Los miembros del consejo federal que continúen en ejercicio no podrán ser delegados a las asambleas. En cambio los miembros del consejo que terminan sus mandatos, podrán ser reelectos en cualquier cargo, como también ser delegados a las asambleas de renovación del consejo a los efectos del cumplimiento del reglamento general para asociaciones cooperadoras".

En el actual consejo federal, continúan en sus cargos, hasta el año próximo, los señores R. Alberto Pérez, José Manuel Benvenutti y Salas J. Hamud. Terminan el mandato los señores Fermín Aguirre Carbonell, Rogelio Falco, José Manuel Escudero, Rafael Falbo, José María Casañas, Raúl Villarroel, René Pruvost y Juan L. Canuto.

Existe hasta ahora una sola lista llamada "Cooperación Escolar", encabezada por el actual presidente de la Federación, Sr. Fermín Aguirre Carbonell, para la elección a realizarse el 18 del corriente.

Celebrará asamblea esta noche el ente central vecinalista

Esta noche a las 20.30, en dependencias del ex Consejo Vecinal de la Municipalidad, se realizará la asamblea general extraordinaria de la Federación Santafesina de Entidades Vecinales. Entre otros problemas que serán sometidos a la consideración de los delegados, figuran el pedido de aumento de las tarifas para el transporte de pasajeros hecho por los empresarios; la integración de la comisión que colaborará en el estudio del presupuesto municipal y la posible creación de un jardín zoológico.

Vecinal de Arroyo Leyes

El próximo domingo celebrará asamblea general ordinaria la Asociación Vecinal del distrito Arroyo Leyes, para tratar la memoria y el balance del último ejercicio y renovar parcialmente sus autoridades.

Asimismo deberá resolver sobre la futura ubicación de la unidad sanitaria próxima a construirse.

Asociación José Manuel Estrada

El próximo domingo a las 9, en el local de la escuela Nº 1.111 realizará asamblea general extraordinaria la Asociación Vecinal José Manuel Estrada, cuyos integrantes continuarán el tratamiento del tema "Plan de Viviendas".

Donaciones para Chile se reciben en la Cruz Roja

Con motivo de la catástrofe que asoló a regiones centrales de la República de Chile, organismos oficiales e instituciones privadas de nuestro país se han movilizado, en gesto solidario, para concurrir en ayuda de los damnificados, que suman millares de personas, muchas de las cuales lo han perdido todo como consecuencia del sismo.

En nuestra ciudad, las autoridades de la Cruz Roja Argentina, filial Santa Fe, informaron que en su sede de Rivadavia 1963, se reciben de 9 a 12, toda clase de elementos, tales como medicamentos, plasma, alimentos envasados, carpas, mantas y todo cuanto pueda contribuir a mitigar los efectos del terremoto.

Actos culturales

EXPOSICIONES

Museo Provincial Rosa Galisteo de Rodríguez. — En 4 de Enero 1510, "Pintura actual", muestra de la Fundación Lorenzutti. Auspicia: IPCLAR.

Museo San Francisco. — Exposición [illegible] permanente. Horarios: de 9 a 11.30 y de 15 a 17.30. Lunes cerrado.

Museo Municipal de Artes Visuales. — En San Martín 2068. Visitas, por la mañana, de lunes a viernes, de 9 a 12; sábados, de 9 a 12.30; por la tarde, todos los días de 16 a 20 (incluyendo feriados); domingos de 16 a 20.30. 2da. Feria Artesanal del Paraná. Exposición y venta. Hoy, a las 19, conferencia de la Sra. Clara Passafari de Gutiérrez, sobre: "Artesanía del Litoral". El 14, Dr. Ramón Viveros, sobre "Imaginería en Corrientes". Hasta el 18. Organiza: Dirección de Extensión Cultural municipal.

José Domenichini (pinturas). — En la galería Pinuart, San Martín 2970, exposición de obras.

Roberto Favaretto Forner (esculturas). — Exposición en la galería de arte del cine Ocean. Organiza: Núcleo Joven del Mov. de Juventudes.

Artistas Plásticos Santafesinos. — En la Casa del Artista, Ituzaingó 2133, muestra de dibujos coloreados de Miguela Vera. Visitas: diariamente, de 18 a 20.

Nélida de Bayo (óleos y grabados). — Muestra en la Sala de Barrio de República del Oeste.

Papeles plegados Clorinda Testa. — Apertura: sábado 17, a las 19, en El Galpón, San Martín 1858. Auspicia: Cine Club Santa Fe.

Mario Piatini (fotografías). — Exposición "Un día en la quebrada de Humahuaca", en Bv. Gálvez 940.

Semana de Francia. — Exposiciones de afiches, libros infantiles y paneles con imaginerías, en bulevar Gálvez 2147. A las 21, proyección de películas y audiovisuales. Organiza: Alianza Francesa.

CINE

Cine Club Santa Fe. — Hoy, a las 19.15 y 21.45, en el cine Luxor: "Dos almas en pugna", de Francis Ford Coppola. Además: "Quadrationen", cortometraje de Jan Lenica.

Núcleo Joven del Mov. de Juventudes. — Hoy, a las 19 y a las 21.15, en el cine Ocean: "Las infieles", de Claude Chabrol. Con debate.

TEATRO

Teatro Siembra. — 17 y 18, a las 16, en la sala Brahms: "Burbujas". Divertimento musical para niños. Auspicia: Dirección de Extensión Cultural municipal.

CONCIERTOS

Cuarteto Beethoven, de Roma. — El 16, a las 21.30, en el paraninfo de la UNL. Organizan: Amigos del Arte, Amigos de la Música y LT 10.

UNIVERSITARIAS

La inscripción en el Instituto de D. Administrativo

El Instituto de Derecho Administrativo de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad Nacional del Litoral invita a los que tengan particular interés, que se inscriban como miembros adscriptos para cuyo fin es menester solicitarlo dirigiendo nota al director del mismo, Dr. Delio Carlos Ulla.

Para ser miembro adscripto se requiere cumplir con algunos de los requisitos exigidos por el Art. 4o., inciso b) del reglamento interno del instituto, en el que textualmente se expresa: "Los estudiosos, graduados y auxiliares de docencia que soliciten su inscripción. Para ser admitidos por el Instituto deberá tenerse en cuenta la versación demostrada en Derecho Administrativo y sus ciencias auxiliares mediante trabajos, conferencias, etc.". Con respecto a los alumnos de la facultad, que hubieren aprobado la referida asignatura, podrán inscribirse como ayudantes de investigación. Los admitidos deberán participar activamente en las actividades y tareas del mismo, que se determinarán anualmente. Obtendrán certificados por los trabajos realizados al cabo de dos años. En ambos casos, las solicitudes deberán presentarse en secretaría de la facultad.

La próxima sesión del Instituto se celebrará el día 23 del corriente a las 19.

Cursos para graduados en la Facultad de Jurídicas y Sociales

La Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad Nacional del Litoral, ha informado que para el segundo cuatrimestre del corriente año lectivo han sido organizados cursos para graduados.

Estos cursos se desarrollarán en las asignaturas, temas y profesores siguientes: Derecho Civil, Dr. Elías P. Guastavino, "Beneficio de inventario"; Dr. Anteo Ramella, "Pacto comisorio"; Dr. Jorge Mosset Iturraspe, "Boleto de compra-venta". Finanzas y Derecho Financiero: Dr. Jorge Ferreyra, "La obligación jurídica tributaria". Filosofía: Dr. Rafael Virasoro, "Pensamiento filosófico de Alberdi"; Lic. Julio Dario De Zan, "Problemas de filosofía social". Derecho Internacional Público: Dr. Domingo B. Sabaté, "Las controversias de límites de la Argentina"; Dr. Carlos Guastavino, "Responsabilidad internacional del Estado". Sociología: Dra. Angela Romera Vera, "Introducción a la metodología de las ciencias sociales". Derecho Agrario: Dr. Bernardo Alemán, "El problema de las carnes". Derecho Notarial: escribano Rafael Gutiérrez, "Compleja función notarial". Derecho Procesal Civil: Dr. Miguel Angel Rosas Lichtschein, "Análisis de la doctrina y jurisprudencia acerca del Código de Procedimientos en lo Civil y Comercial de la provincia de Santa Fe".

Los cursos citados comenzarán a desarrollarse en la segunda quincena del próximo mes de agosto, debiendo los interesados registrar su inscripción en el Departamento Alumnado de la citada facultad, desde el 2 al 13, inclusive del citado mes.

Inscripción para cursos regulares en la F. de Derecho

La Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad Nacional del Litoral ha informado que se ha fijado como período de inscripción para los cursos regulares del segundo cuatrimestre del año en curso, el comprendido entre los días 22 al 28 del corriente mes.

Las clases se dictarán a partir del 10 de agosto próximo.

Ofrecimientos para práctica en fábrica en Ingeniería Química

La Facultad de Ingeniería Química ha informado para conocimiento de los alumnos que se hallan en condiciones de realizar la práctica en fábrica correspondiente al plan de estudios de la carrera de ingeniería química, se encuentran los siguientes ofrecimientos de plazas rentadas: Sucesores de Alfredo Williner S.R.L., Sulfacid S. A. y Electroclor S.A.

Las inscripciones podrán registrarse en mesa de entradas de la facultad, en el horario de 8 a 10.

Santa Fe para Santa Fe se reúne mañana

La C.D. del movimiento "Santa Fe para Santa Fe" invita a todos los miembros para una reunión mañana, martes, a las 18.30, en el local del Centro Comercial para tratar diversos asuntos relacionados con la marcha de la institución.

Gestión oficial por la situación de la industria aceitera

La situación imperante en establecimientos aceiteros de la provincia por la carencia de materia prima para su elaboración ha motivado la intervención del gobernador, general Guillermo R. Sánchez Almeyra, ante la Junta Nacional de Granos en el sentido que no se proceda a la venta de semilla de lino depositada en la provincia y adquirida a precio superior por grandes industrias aceiteras.

El panorama que se observa en nuestra zona es similar al de la vecina provincia de Entre Ríos, cuyo gobernador, brigadier Ricardo Favre, se puso en contacto con el general Sánchez Almeyra para hacer un frente común al problema que amenaza paralizar fuentes de trabajo con el consiguiente problema social de la desocupación de mano de obra.

La gestión de ambos mandatarios está canalizada con el propósito que la materia prima sea ofrecida a los pequeños industriales a precio de fomento.

Para considerar estos aspectos la Federación de Empleados y Obreros de la Industria del Aceite, en el orden nacional, ha solicitado para el próximo miércoles, una audiencia al general Sánchez Almeyra.

Da su apoyo la Junta Intercooperativa a varias iniciativas

Realizó reunión la Junta Intercooperativa de [illegible] de Leche, entidad que resolvió dar su apoyo al proyecto de ley sobre funcionamiento de veterinarias y relativo al control del proceso de comercialización respectivo. También respalda la ley relativa al control de semillas, dando mandato en tal sentido a sus delegados a la Comisión Asesora de Política Agropecuaria.

En otro orden de cosas tomó conocimiento del aumento en el precio de la leche dispuesto para la capital federal y Gran Buenos Aires y ratificó su conocida posición sobre la liberación de precios.

El organismo volverá a reunirse el jueves próximo a las 17.30.

Sobre sociedades cooperativas se dicta un cursillo

El Centro de Estudios y Capacitación Cooperativas, organiza para el martes 13 y miércoles 14 un cursillo sobre "Organización de Sociedades Cooperativas" dictado por el Dr. Reynaldo Rossini en su sede de San Jerónimo 2670. Por cualquier información dirigirse al centro o al teléfono 61621.

Normas para otorgar créditos destinados a silos se difunden

El Ministerio de Agricultura y Ganadería de la provincia ha dirigido una nota a entidades representativas de distintos sectores del agro en la que les solicita su impresión sobre el programa de construcción de plantas de silos y elevadores de campaña. Asimismo remite a dichas instituciones las normas básicas y condiciones generales para obtener los créditos que se otorgarán con la participación financiera de la Agencia para el Desarrollo Internacional.

UNION a un paso del torneo Regional

(Enviado especial)

SIN entrar a profundizar [illegible] a la performance cumplida por Unión, no solamente en el encuentro de la víspera frente a Argentino de Firmat, sino en la mayoría de los cotejos correspondientes a las eliminatorias [illegible], porque evidentemente tendríamos que entrar en ciertas exigencias que no pueden medirse por la importancia del resultado, [illegible] que la campaña cumplida por los rojiblancos en este ciclo es [illegible] meritoria por cuanto [illegible] superar serios escollos para arribar a esta fas definitoria, exhibiendo como mayor atributo la serenidad y temple necesaria [illegible] cotejos.

* * *

Y [illegible] de los competidores, la actuación de ayer volvió a ser [illegible] al equipo manifestarse en la cancha como una fuerza sólida, dado que abundan las imperfecciones y casi siempre aparece, por lo tanto, la imagen de una formación quebrada que debe pasar [illegible] que por el deterioro que se advierte en su estructura. Y recién cuando con el correr de los minutos, final[illegible] mayor [illegible], experiencia y estado físico, es cuando los unionistas aclaran el panorama y llegan a la anhelada [illegible] lo complicó ayer en el primer tiempo, colocando inteligentemente a [illegible] como líbero, detrás de la línea de cuatro conformando así una [illegible] de sus hombres en el terreno, de dimensiones reducidas, muy poceado y por lo tanto poco propicio para jugar buen fútbol, como lo pretendió hacer Unión. Sólo Mendoza, aportando una indestructible vocación ofensiva, fue quien se manifestó como la fuerza más importante que mostró Unión para procurar abrir brechas en la cerrada defensa local.

* * *

TODAS las complicaciones naturales que observamos en la primera parte a raíz de los planteos diferentes, se reiteraron en el comienzo del complemento. Es decir que todo se orientaba hacia el amontonamiento masivo de futbolistas en el centro de la cancha, jugándose lejos de los arcos y sin individualidades capaces de quebrar esa monotonía. Sin embargo, un oportuno y muy acertado cambio en la formación santafesina puso fin a esa mediocridad para cambiar de raíces el trámite de la lucha. El ingreso de Toyé en el medio campo le dio más soltura y agilidad al trabajo de creación y la impetuosidad de Salas le dio movilidad y mayor agresividad a los rojiblancos, superando así con cierta facilidad a un adversario digno que debió ceder al no responder las piernas a las exigencias del proceso final del encuentro. De esta forma culminó esta nueva puja provinciana, que deja, en este caso, el saldo positivo de una confrontación absolutamente correcta, normal y ajustada a una auténtica fiesta de carácter deportivo. En el ganador resulta difícil rescatar figuras para el elogio, porque futbolísticamente el aporte fue escasísimo. Pero sirve como estímulo y respaldo a esta gestión, la responsabilidad con que todos sus integrantes se brindaron para llegar al objetivo dispuesto, es decir a la clasificación para participar en el certamen Regional que ya está al alcance de los unionistas. De Argentino de Firmat, se nos ocurre que dentro de la discreción con que se comportó en la cancha lo más reconfortable es la honestidad demostrada durante los noventa minutos de juego, aún en la adversidad.

El arbitraje del Sr. Przylucki fue correcto.



LUIS FREDES, autor del gol que orienta a Unión hacia el torneo Regional

ARGENTINO 0 — UNION 1

Cancha: [illegible]
Torneo: final de la provincia
[illegible] Brzlucki
Recaudación: $ 464.[illegible]

Arbitro: Juan Przylucki
[illegible] y Candia; Bonis, Molle y Glavedoni; Rodríguez, Piroto y Soliani; DT: Eduardo Di Loreto.

UNION: Garzón; Sanseverino, Artucio, Rossi y Fabini; Borgogno, Díaz y Fredes; Benítez, Genolet y Mendoza; DT: Ernesto Vecchio.

En el primer tiempo: no hubo goles.
En el segundo tiempo: gol de Fredes a los 20 minutos. En esta etapa ingresaron Toyé por Borgogno y Salas por Díaz, en Unión, y Bruno por Rodríguez y Aquilano por Soliani, en Argentino.

Al margen del comentario

- Los mejores elogios para los dirigentes de Argentino de Firmat. Se pasaron en atenciones a la delegación rojiblanca y al periodismo deportivo. Al mediodía fue servido un almuerzo en las instalaciones de la sede social y a los postres los presidentes de ambos clubes, Roque Vasalli y Julio Baldi, intercambiaron banderines. Después del partido, nuevamente hubo un agasajo del que participaron, esta vez, los jugadores de ambas entidades.
- El guardavallas Lucero, veterano pero eficaz y correcto deportista, es una de las figuras más queridas de la zona en mérito a su dilatada campaña. Los santafesinos también le expresaron sus simpatías pues recordaron su paso por las filas unionistas hace ya varios años.
- Digno del mejor elogio es el respaldo que está prestando la "hinchada" rojiblanca a la formación de la Av. López y Planes. En un número aproximado a los 500, coparon un amplio sector de la cancha de Argentino alentando fervorosamente a su equipo predilecto.
- Reacción de un simpatizante de Argentino, después del partido: "No me importa que nos haya ganado Unión porque evidentemente es más equipo que el nuestro, lo que me molesta es que justamente nos ganaron con esa camiseta". Se refería a los colores rojiblancos que son, precisamente, los mismos de su tradicional adversario de la ciudad: el club Firmat. A propósito de esta rivalidad cabe señalar que durante 37 años el partido clásico no se llevó a cabo, como consecuencia de algunas derivaciones poco felices de cada una de las confrontaciones entre ambos. Ahora, según parece, las cosas han vuelto a la normalidad.
- Una importante presencia detectada en las plateas del estadio: la del jefe de policía de La Capital, Sr. Teodoro Perrone. Otra figura conocida en el ambiente deportivo que presenció el cotejo de ayer, fue el Sr. José Reláñez Passini, el ex presidente de Colón.
- "Estoy muy satisfecho porque el equipo llegó hasta aquí. Pero le confieso que no me entusiasma mucho la idea de que pudiéramos seguir ganando para llegar un poco más lejos. El fútbol es muy lindo pero hay que controlarlo mucho, porque si no se frustran otros intentos por conseguir obras o mejorar la institución". Sabias palabras de Dn. Roque Vassalli, un ciudadano querido y respetado en Firmat y un verdadero caballero en toda la extensión de la palabra.

Así jugaron

- **Garzón:** bien. Otorga seguridad a la defensa. Excelentes reflejos.
- **Sanseverino:** fuerte y seguro en la marca. Mal para proyectarse al ataque.
- **Artucio:** muy flojo en el primer tiempo. Se recuperó en el complemento.
- **Rossi:** inseguro y nervioso. También mejoró algo en la segunda parte.
- **Fabini:** algunas complicaciones en la marca. Discreto.
- **Borgogno:** no encontró ubicación en la cancha. Impreciso.
- **Díaz:** discontinuo. Pretendió jugar al toque en un terreno no apto.
- **Fredes:** el mejor volante, sin llegar a lucir mucho. Buscó inteligentemente el arco adversario.
- **Benítez:** no gravitó. Pocas veces pudo desbordar por su lateral.
- **Genolet:** algo desorientado por la falta de compañía en la vanguardia.
- **Mendoza:** el mejor valor de Unión por su tozuda búsqueda de flancos para atacar. Fuerte y agresivo, debió soportar muchas veces la reacción del rival.
- **Toyé:** le dio una salida clara al equipo. Ordenó bastante el juego de medio campo.
- **Salas:** provocó el desequilibrio al complicar a la defensa local con sus rápidos desplazamientos.

Gimnasia y Atlanta se impusieron ayer

BUENOS AIRES, (UPI). — Equipos de fútbol de primera división jugaron en la víspera en el interior del país.

Gimnasia y Esgrima de La Plata logró en Comodoro Rivadavia un ajustado triunfo de dos a uno frente a Huracán de esa ciudad.

Los goles fueron convertidos por Lobos para los locales y Montanoli y Martínez para los platenses.

La recaudación alcanzó a los 3.300.000 pesos nacionales.

Atlanta venció en Mendoza por cinco tantos contra uno, a un combinado de San Rafael.

Botafogo y Atlético Tucumán, jugarán los 2 encuentros decisivos

SALTA. — Un lindo partido apuraron ayer Botafogo y Boca Juniors. El hecho de haberse registrado ocho goles le dio al cotejo especial interés y dramatismo. El equipo brasileño se mostró superior al argentino y llegó a ir ganando el cotejo por tres tantos contra cero. En el segundo tiempo se registró una gran reacción de Boca Juniors que consiguió colocar el marcador 3-4, pero sobre el final Botafogo marcó un nuevo tanto.

Dirigió Alberto Ducatelli y se recaudaron pesos 4.818.000. Los equipos presentaron estas alineaciones:

Boca Juniors: Roma; Suñé, Meléndez, Rogel y Marzolini; Cabrera (Peracca), Medina y Savoy; Coch (Pianetti), Curioni y Tarabini.

Botafogo: Geninho; Galli, Manuel, Jackson y Luis Celso; Cunha, Alfredo y Paolino; Marco Antonio, Ferreira y Geraldino.

En el primer tiempo abrió la cuenta Paolino para Botafogo a los 17 minutos, aumentando Ferreira a los 27; Suñé en contra de su valla aumentó para el Botafogo a los 30 y descontó para Boca Jrs. Savoy a los 34'.

En el complemento, Marco Antonio de penal a los 4' volvió a aumentar y Curioni a los 29' y 41' señaló dos tantos para Boca Juniors. Finalmente, Ferreira, cuando faltaban dos minutos para expirar el tiempo reglamentario, señaló el tanto definitivo: cinco a tres.

Victoria de Atlético

SAN MIGUEL DE TUCUMAN. — Ante una extraordinaria concurrencia que dejó en taquillas $ 6 millones 400 mil se enfrentaron los clásicos rivales del fútbol tucumano. Esta vez la satisfacción del triunfo le correspondió a Atlético por la mínima ventaja, con gol conquistado por Santillán a los 42' de la primera etapa.

Dirigió Juan Carlos Rodríguez y así formaron los equipos:

Atlético Tucumán: Ruiz; Sosa, Hoyos, Borges y Castro; Espeche, Somoza y Espada; Cuellar, Santillán y Ferrero.

San Martín: Rodríguez; Luna, Lizondo, Arias y J. Ferreira; Acosta, Teijón y V. Ferreira; Sánchez, Luis Ponce y Argañaraz.

N. O. Boys empató con Chacarita en partido amistoso

ROSARIO. — En intenso e interesante partido compartieron el resultado los equipos de Chacarita Juniors y N. O. Boys. Tres a tres fue el marcador final del cotejo que dirigió el señor Juan Bosro. Así formaron los equipos inicialmente:

Newell's Old Boy's: Fenoy; Jara, Ledesma, De Rienzo, Montes, Solórzano, Marcos, Silva, Obberti, Zanabria y Cavoli. Arquero suplente: Dede; técnico: Pedro Rodolfo Dell'acha.

Chacarita Juniors: Carnevali; Sinatra, Fucceneco, Trezeguet, Frasoldati, Puntorero, Patti, Poncio, Rioseco, García Cambón y Neuman. Arquero suplente: Petrocelli; técnico: Armando Mareque.

Goles en el primer tiempo: A los 7' Marcos (N. O. B.), 25' Poncio (Ch.), 31' Poncio (Ch.) y 37' Obberti (N.O.B.).

Goles en el segundo tiempo: A los 25' Cavoli (N.O.B.) y 27' Patti (Ch.).

Incidencias: En el segundo tiempo entraron Ceballos por De Rienzo y Berta por Monte en N. O. Boys y Falconieri por Rioseco y Orife por Neuman en Chacarita.

En este período fue expulsado García Cambón de Chacarita por acción verbal.

La recaudación ascendió a $ 930.000.

Central San Javier derrotó a C. Racing

SAN JAVIER, (C.). — Completando la sexta fecha de la primera rueda del certamen superior de la Liga Santafesina de Fútbol, se enfrentaron ayer en el estadio de Central San Javier, el primer equipo local y su similar de Ciclón Racing de Santa Fe.

Al llamado del árbitro Nicolás Ruscitti, los conjuntos salieron al campo integrados de la siguiente forma:

Central San Javier: Yalasi; Dentella, Mendoza, Leguizamón, Fort, González, J. Viñas, V. Pérez, Blanche, Juan Viñas y R. Pérez (C. Mendoza).

Ciclón Racing: Pruvost; Sánchez, Gómez, Marcos, Distéfano, Moreyra, Mazzola, Ferrayra, Monzón (Borlell), Biasiol (Ingaramo) y Ulrich.

El único tanto del encuentro favorable a Central San Javier, lo convirtió R. Pérez a los 17 minutos de la primera etapa y por su parte en el segundo tiempo, C. Mendoza, del equipo local, marró un tiro penal.

En consecuencia el resultado final del encuentro fue el siguiente:

Central San Javier	1
Ciclón Racing	0

Satisfactoria labor de Colón en San Justo.- Se procuran otros partidos

Resultó satisfactoria la actuación cumplida ayer por Colón en la ciudad de San Justo, derrotando categóricamente por 5 goles contra 1 a su homónimo del lugar. La concurrencia gustó de la labor realizada por los "sabaleros" aunque la gran cantidad de cambios introducidos en los equipos le restó cierta continuidad al espectáculo.

Dirigentes "sabaleros" nos manifestaron esta mañana su conformidad por la recuperación experimentada por los futbolistas Sacconi y Silguero, que demostraron estar bien tras la operación a que fueron sometidos por el Dr. Oliva. Ayer cumplieron una buena actuación en San Justo y lo propio ocurrió con Arigoni, joven valor que fue colocado en la marca de las dos puntas de la línea de cuatro, luciéndose ampliamente.

Interés por un jugador

Aunque nada se informó oficialmente trascendió que el técnico Juan Urriolabeitia habría aconsejado la contratación de un jugador de Colón de San Justo que se destacó en el encuentro de la víspera. No trascendió su nombre, pero se sabe que la directiva rojinegra solicitará oficialmente prioridad por el mismo.

Se buscan rivales

Al no llegarse a un acuerdo sobre las condiciones económicas formuladas por Colón para jugar en Concordia, quedó suspendida la actuación rojinegra en esa ciudad entrerriana para el próximo domingo como se había anunciado.

Por lo tanto se activan las gestiones para conseguir otro rival para el primer equipo. Es muy posible que antes de la finalización de este mes, se presente en el estadio "Brigadier López" el conjunto de River Plate de Asunción del Paraguay, fuerte formación que actualmente ocupa la segunda colocación en el certamen oficial de ese país. Por otra parte se han iniciado contactos para disputar un cotejo contra Nacional de Montevideo.

Al parecer, en ocasión de la contratación del goleador José Sanfilippo, los "tricolores" debieron cumplimentar una cláusula reglamentaria de la operación jugando contra un equipo argentino. Ese equipo fue Colón que, como se recordará, se presentó en el estadio Centenario de Montevideo para permitir el debut de Sanfilippo y cumplimentar esa cláusula legal. Pero a la vez se convino llevar a cabo un match revancha en nuestro medio, de allí que ahora se procure llegar a un acuerdo con los uruguayos.

El 30 abrirán propuestas

El 30 del corriente se producirá la apertura de propuestas para la construcción de la primera etapa de una serie de obras en los terrenos linderos con el estadio, en el Centenario. Se trata de la sala de sesiones para la comisión directiva y oficinas administrativas para gerencia y secretaría. Se calcula que en esta etapa se invertirán unos 8.000.000 de pesos nacionales aproximadamente.

Austria resultó un serio rival para los brasileños

SAN PABLO (UPI). — La selección austríaca de fútbol sorprendentemente fuerte, contuvo a Brasil, triple campeón mundial y poseedor de la copa "Jules Rimet", logrando un empate en un gol.

La única conquista brasileña fue lograda por Pelé a los 33 minutos del primer tiempo.

Kurt Jara igualó el marcador para Austria a los 6' del segundo tiempo con un remate de izquierda.

La firme resistencia austríaca sorprendió al equipo brasileño que, en lo esencial, fue el mismo que ganó la tenencia definitiva de la Copa Mundo.

La figura de Pelé, que jugará tan sólo un encuentro más, contra Yugoslavia, como integrante del once nacional, fue el elemento dominante en el 1er. tiempo.

Mientras Pelé estuvo en la cancha el equipo austríaco se mantuvo a la defensiva y dos zagueros, Norbert Hof y Hans Eigenstiller, lo custodiaban constantemente.

Sin embargo Pelé logró liberarse de ellos sobre la línea de Panam cuando faltaban 12' para terminar el primer tiempo, recibió un centro en buen momento y disparó un cañonazo que abrió el marcador.

De tal manera Edson Arantes do Nascimento había marcado su gol número 1.086 como futbolista profesional. Después del primer tiempo Pelé no volvió a la cancha. Cuando marchaba hacia el túnel de los vestuarios fue despedido con una ensordecedora ovación. En una breve ceremonia recibió un reloj de oro que le obsequió la Federación Austríaca de Fútbol y un botín de oro que le regaló una emisora local.

"Me alegro mucho de haber marcado un gol en este partido de mi serie de despedida", dijo y echó a correr dando la vuelta olímpica a la cancha para irse finalmente hacia los vestuarios. Minutos después se iba del estadio en un coche particular y el equipo se quedó sin él, en la búsqueda inútil del gol de la victoria.

Fue atajado cuatro veces un tiro penal

CAP. FEDERAL, (UPI). — Un suceso insólito ocurrió ayer en el partido disputado en cancha de Temperley. Un tiro libre penal fue ejecutado y atajado cuatro veces, la última por un improvisado arquero, pues el titular fue expulsado por adelantarse en las tres oportunidades anteriores.

A los 9', Cattoni, de Almirante Brown, cometió foul penal contra Escos, de Temperley, y fue sancionado por el árbitro Teodoro Nitti. Ejecutó el tiro Bieladinovich y atajó el arquero Miguelucci.

El juez estimó que el guardavalla se había adelantado, por lo cual se dispuso que se tirara de nuevo. El mismo jugador ejecutó y volvió a atajar Miguelucci.

El árbitro volvió a señalar posición adelantada del arquero y no sólo dispuso la repetición sino que advirtió a Miguelucci.

Tiró por tercera vez Bieladinovich y atajó Miguelucci. El juez Nitti dijo que se había incurrido en la misma infracción y como estaba [illegible] cha.

Ocupó el arco el jugador Tello, como improvisado arquero. Disparó por cuarta vez Bieladinovich y [illegible] Tello, sin adelantarse, quien le atajó el penal.

E. Unidos jugará el torneo de fútbol de los J. Panamericanos

MIAMI, (UPI). — El equipo norteamericano de fútbol empezó a entrar en forma para acudir a los Juegos Panamericanos, preparándose desde [illegible].

El [illegible] a un tanto con el Aurora Club de Guatemala.

La caída de un auténtico campeón

[illegible] (UPI). — Los expertos examinaron hoy los restos de la poderosa máquina Ferrari que llevó a la muerte al corredor mexicano Pedro Rodríguez en la carrera de las "200 Millas de Nuremberg". Hijo de un millonario, Rodríguez de 31 años, encabezó el pelotón de corredores en las dos primeras etapas de la competencia para máquinas [illegible] cuando [illegible] dros patinó en la pista en la 12 vuelta, chocó [illegible] baranda y [illegible] el muro de contención y estalló en llamas.

Los guardas de la pista sacaron inmediatamente a Rodríguez [illegible] y una ambulancia lo trasladó inmediatamente al [illegible] Municipal de Nuremberg. [illegible] pocas horas después del accidente, que [illegible] a los 70.000 espectadores que contemplaban la carrera en el circuito Noris [illegible] las afueras de [illegible] de una fractura en el cráneo y de las quemaduras que sufrió, [illegible] cos.

Un [illegible] de Nuremberg, que organizó la prueba, declaró que los peritos están examinando los restos de la roja Ferrari de Rodríguez que tenía 380 caballos, [illegible] con alguna pista que ofrezca una explicación del fatal accidente.

Un [illegible] que se "está investigando el [illegible]". [illegible] revelaron a los organizadores que la rueda delantera derecha del coche de [illegible] de entrar en una peligrosa curva [illegible] el neumático [illegible] salió [illegible] llanta en la [illegible] vuelta", [illegible] club organizador.

Tanto la [illegible] se ha [illegible] la causa [illegible] la Ferrari en llamas, [illegible].

[illegible] el año pasado ganó la prueba de 24 Horas de Daytona Beach, el premio [illegible] de Watkins Glen y los 1.000 Kilómetros de Monza, para la escudería de los Porsche.

Sus victorias de este año incluían la de Daytona, Monza y Spa y los 1.000 kilómetros de Austria el 28 de junio.

Los restos de P. Rodríguez llegan a México mañana

MEXICO, 12 (Télam).— Los restos del corredor mexicano, quien falleció ayer en la prueba automovilística 320 Kilómetros de Nuremberg, deben llegar mañana aquí para ser inhumados el miércoles en un cementerio local. Angelina Dammy de Rodríguez, esposa del fallecido corredor de autos, viajó [illegible] a Nuremberg para traer el cadáver de su esposo.

Sp. Colón de Santiago del Estero resultó magnífico vencedor del torneo de básquet organizado por Dep. Libertad de Sunchales

Brillantes proyecciones alcanzó la jornada final de la cuarta edición del torneo "Amistad Deportiva" de básquetbol que hiciera disputar el Club Deportivo Libertad de la ciudad de Sunchales. Se superaron con creces los cálculos más optimistas tanto en el aspecto deportivo como social. En el primero se pudieron presenciar encuentros de trámites muy intensos protagonizados por conjuntos que dieron todo de cuanto son capaces para salir airosos de la contienda.

Resultó ganador de este magnífico certamen el conjunto representativo del Club Sp. Colón de Santiago del Estero, que en el cotejo final y en tiempo suplementario se impuso a Villa San Martín de Resistencia por 84 a 83.

Se enfrentaron dos equipos integrados por jugadores que sabían lo que tenían que hacer dentro de la cancha. Si bien el primer tiempo fue ampliamente favorable a los chaqueños, la segunda mitad ofreció un vuelco fundamental y sobre la hora Colón logró igualar las cifras, por lo que se debieron jugar 5 minutos suplementarios.

En los primeros 20 minutos, la brillante actuación de Sánchez, Lutringer y Corbalán permitieron al conjunto de Villa San Martín sacar apreciable ventaja en el tanteador. Fue así que llegaron a colocarse 35 a 25. Julio Iturre con su excelente accionar y seguridad en los lanzamientos fue el hombre que conquistaba puntos para los santiagueños, que dieron evidencias de haber sentido la intensidad del partido disputado momentos antes con Rosario Central de Rosario.

En el transcurso de estos primeros 20 minutos se registraron algunas jugadas de "pizarrón" por parte de los chaqueños que dieron lugar a que el público que colmaba el gimnasio de Deportivo Libertad aplaudiera sin retaceos esas acciones.

Los minutos iniciales de la segunda parte del encuentro ofrecieron las mismas características de la primera. Es decir, con un conjunto que dominaba los dos tableros y aumentaba la producción de puntos: ese era Villa San Martín.

Pero, con el correr de los minutos, Colón fue elevando su rendimiento. Sus integrantes se movieron más en la cancha, dando la sensación de que se recuperaban. Julio Iturre, Rodríguez y Orellana se hicieron presentes en el marcador con asiduidad. Ello dio lugar a que Colón estrechara la diferencia y cuando faltaban 7 minutos para finalizar el partido, el marcador indicaba 67 a 64 para Villa San Martín. La reacción de los santiagueños se hizo aún más pronunciada y los cambios que se efectuaron en el conjunto de Chaco favorecieron los planes de los ganadores. Sobre el final del partido se registró un cambio en Colón que tuvo gravitación. Fue el ingreso de Carlos Salvatierra, un cadete de grandes condiciones. Con la seguridad de un jugador de mucha experiencia hizo efectivos los dos tiros libres con los cuales emparejó el marcador cuando faltaban segundos para terminar el tiempo reglamentario. En el otro tablero se marraron dos lanzamientos. Pasó luego Colón al frente por 75-74 y Simons obtuvo un simple que dio igualdad al marcador. Seguidamente finalizaron los cuarenta minutos igualados en 75 puntos.

En los 5 minutos del suplementario la actuación de Salvatierra e Iturre hizo que Colón sacara ventajas en el marcador. Cuando faltaba un minuto para terminar el cotejo salió por 5 faltas personales Carlos Lutringer, el que fue despedido con una sostenida ovación por parte del público. Fue justo reconocimiento a la brillante labor realizada por el veterano jugador en este certamen.

Continuó predominando Colón y consiguió imponerse por 84 a 83. El encuentro fue controlado por los árbitros A. Fernández y Jorge Cura en forma eficiente.

Los equipos y goleadores fueron los siguientes:

Sp. Colón: Rodríguez 7, Orellana 21, J. Iturre 44, Pereyra 3, Juan Iturre 2, Salvatierra 5 y Bravo 2.

Villa San Martín: Lutringer 19, Buttaro 5, Simons 6, Repetto 2, Corbalán 7, Boga[illegible] 27, [illegible] 7, Sánchez 27 y [illegible] 2.



Incidencia del encuentro en que Villa San Martín [illegible] a Almagro de Esperanza. Risso disputa un rebote con Lutringer. Ganó el conjunto chaqueño merecidamente.

Las semifinales

Debido a la alta temperatura reinante en la tarde de ayer y [illegible] los organizadores dispusieron que el primer encuentro semifinal se iniciara a las 15.30 en lugar de las 14.30 como se había establecido en principio. Para esa hora el estadio de la entidad organizadora ofrecía un lleno completo.

En el primer partido, Villa San Martín de Resistencia se impuso a Almagro de Esperanza por 38 a 35. El conjunto esperancino estuvo muy lejos de repetir anteriores actuaciones. Por otra parte sus hombres tuvieron poca fortuna en los lanzamientos. Una prueba de ello lo da el hecho de que en los minutos finales del partido marraron 12 tiros libres de foul. La primera parte del encuentro finalizó favorable a Villa San Martín por 20 a 15.

En la otra semifinal, Colón de Santiago del Estero dio cuenta de Rosario Central por 40 a 35. La mayor movilidad de los santiagueños desconcertó a los rosarinos, los que al finalizar el primer período perdían por 22 a 16.

La clasificación final

De acuerdo con los resultados registrados la clasificación de los 4 primeros es la siguiente: Campeón: Sp. Colón de Santiago del Estero; vice: Villa San Martín de Resistencia, Chaco; 3º, Almagro de Esperanza y 4º, Rosario Central de Rosario.

Los premios

En el transcurso de un lunch que fue servido a las delegaciones que se clasificaron en los cuatro primeros puestos, las autoridades del Club Deportivo Libertad procedieron a la entrega de los premios. Sp. Colón se adjudicó, en forma temporaria, los trofeos "Joyería La Esmeralda", "Unisal Super" y réplica del trofeo instituido por SanCor Coop. de Seguros. Villa San Martín el trofeo "Richiger S.R.L."; Almagro, trofeo "F.A.C.A." y Rosario Central la copa "[illegible] Hnos.". [illegible] el premio al goleador del torneo instituido por [illegible] e Ivanna [illegible]. Sp. Colón [illegible] puntos [illegible] trofeo a la caballerosidad deportiva, instituido por O. y F. Marquinez, fue otorgado al técnico de Villa San Martín, H. Rocha.



Conjunto de Sportivo Colón de Santiago del Estero, ganador del torneo "Amistad Deportiva" organizado por el Club Deportivo Libertad de Sunchales